توركـ هوا مجموعه‌سی

توركـ طیاره جمعیتنك فكرلرینی نشر ایدر

١٥ تشرین اول ١٩٢٦

صایی — ١٠

مندرجات :

تسلیحات مسئله‌لری : سلیمان نظیف
رؤیای صادقه ـ فانته‌زی حكایه : احمد راسم
بریمین ـ ملی حكایه : خالده نصرت
بیكلرجه طیاره ایله ـ شعر : خالد فخری
حاضر اول جنكه اگر ایسترسه‌ك
صلح و صلاح .... شعر : حسین ذكی
دنیا هوا خبرلری : یونانلیلرك
طیاره سپارشی، كوروئمز طیاره ،
فرانسه عسكری هوا قوتلری، یكی
ایجادلر، اختراعلر، كشفلر .. الخ
مملكتمزده طیاره فعالیتی . .
ث . ٦٦٦ اشارتلی طیاره
سرگذشتی ...... تفرقه رومان
مختلف ،
متنوع
یكرمی قدر
فوطوغراف

آنقره : حاكمیت ملیه مطبعه‌سی

فیاتی — ١٠ غروشدر

اداره ایشلری ایچین تورك طیاره
جمعیتی نشریات مدیریته
مراجعت ایدلملیدر

تورك هوا مجموعه‌سی

طیاره جمعیتنك فکرلرینی نشر ایدر

ابونه شرطلری :
سنه‌لکی ٢١٠ غروشدر
آلتی آیلغی ١٠٠ »
ممالك اجنبیه ایچون پوسته اجرتی
بو بدله ضم ولنور.

تلغراف آدرسی : آنقره طیاره

صاتیلی : ١٠ فیاتی ١٠ غروشدر ❁ اون بش کونده بر چیقار، فنی و ملی مجموعه‌در ❁ ١٥ تشرین اول ١٩٢٦

تسلیحات مسئله‌لری

سرنامه اتخاذ ایتدیکمز کلمه‌یه نه زمان (ترك) ویا (تحدید) مصدرلرندن بری مضاف اولورسه، بن افق حادثاتده شیاه‌شکلر چاقان بولوطلر کورورم. بو بولوطلر برآز صوکرا، فضایی قاپلار و یلدیریملرینی ممادیاً یاغدیرر.

(تسلیحات) ك (ترك) ویا (تحدید) ایدلمه‌سی تکلیفلری، هیچ بر وقت خیرخواهانه و صمیمی صورتده واقع اولمادی. اوینانا جق فجیعه‌یی ستر ایله فجاعتنی تزیید ایدن مضحکه‌دن فضله قیمتی حائز هیچ بر تکلیف مماثل خاطرلیامیورم.

بو اویونی اك اول اوینامق ایسته‌مش اولان تاریخی آقتور، ظن ایدرم که، فرانسز ایمپراطوری اوچونجی ناپولئوندر. برنجی ناپولئونك یکنی، آوروپاده‌کی اختلافلی مسائل سیاسیه‌نك بالمسالمه حل ایدلمسنی تأمین ایچون ١٨٦٣ سنه‌سنده، حکمدارانی بر قونغره عقد ایتمکه دعوت ایدییوردی. تحریراتنك، شناسی قلمیله اولان تورکجه ترجمه‌سی (تصویر افکار) ك ١٢ جمادی الآخر ١٢٨٠ تاریخنده منتشر ١٤٨ نومرولو نسخه‌سنده‌در.

بونی اوقویانلر، فرانسز ایمپراطورینك انسانیتپرورلکنه حیران قالیرلر. فقط تاریخ برآز تخطر وتعمیق ایدیلیرسه، کوز اوکنه ایلك کله‌جك منظره کذب ودسیسه‌در. اوچونجی ناپولئونك عم محترمی وهمنامی ناپولئون بوناپارت، فرانسه انقلاب کبیری سایه‌سنده الده ایتمش اولدیغی تخت وتاجی، فرانسه ایله برابر، انقاض حالنده، دشمن قوای متفقه‌سنك آیاقلری آلتنه آتدقدن صوکرا، بحر محیط هندینك - (سویش) جدولی هنوز آچیلمامش اولدیغی ایچون، او تاریخده آوروپایه بحراً دنیانك اك اوزاق یری اولان - (سنت الن) آدلی بر اداسنه سورولدی. برنجی ناپولئون طرفندن هرج و مرج ایدلمش اولان اوروپانك حالنی تنظیم و صلح و مسالمتی - کویا - تحکیم ایچون (ویانه) ده بر قونغره عقد ایدلمشدی. بو قونغره‌نك، ١٨١٥ تاریخنده اتخاذ ایتدیکی مقرراتدن فرانسزلر ممنون اولمادیلر. ویانه قونغره‌سندن قرق سکز سنه صوکرا یازلمش اولان سالف الذکر نامه‌سنده اوچونجی ناپولئون دییور که:

«... تزلزلات عمیقه ایله دولتلرك
« اساسی متزلزل وحدودی متحول اولدقجه
« مواد جدیده‌یی یکدیکرینه توفیق وآنلره
« امرار نظرله تغیرات واقعه‌یی تأیید ایتمك
« اوزره بر طاقم مقاولات رسمیه وقوع
« بولمشدر.
« اون تجیدی عصرده عقد اولنان
« (وستفالی) معاهده‌سندن و کرك (ویانه)
« مکالماتندن دخی مقصد بو ایدی.
« اوروپانك ارکان پولیتیقه‌سی بو کونکی
« کونده بو اساس اخیر اوزرینه مبتنی اولوب
« فقط بونلرك هر جهتده قرین اندراس
« اولدیغی عندکزده مجهول دکلدر.
« بر طاقم ممالکك احوالی دقتله مطالعه
« قلندیغی حالده ویانه معاهده‌سی بیاغی هر
« جهتده اخلال و تعدیل ویا انکار قلنمش
« ویاخود خوف و خطر حالنده بولنمش
« اولدیغنی اعتراف ایتمه‌مك ممکن اولاماز.
« بو حالدن ایسه بر طاقم قاعده‌سز وظیفه
« و سندسز حق و قیدوحدسز دعوالر
« نشئت ایتمکده‌در. امتزاج منافع مادیه‌ایله
« ملتلری یکدیکرینه ربط ایدن مدنیتك جالب
« اولدیغی حال کمالات، محاربه‌یی اك زیاده
« مخرب صورتده اجرا ایتدیره‌جکندن خطر
« دها زیاده هولناکدر.
« بو ایسه تأملات قویه‌یه شایان بر ماده‌در.
« بو بابده بر یول اتخاذی ایچون مقاومت
« ممکن اوله‌میه‌جق بر طاقم وقایع ناکهانینك
« قوه محا کمه‌مزی تخدیش وزی مرضیمزه
« مغایر اوله‌رق جهات متخالفه‌یه سوق
ایتمه‌سنه انتظار ایتمیه‌لم. بو سببله بر (قونغره)
« عقدیله حالك تنظیمی و مستقبلك تأمینی
« خصوصنی طرفکزه تکلیف ایلرم..»

بوندن صوکرا، اوچونجی ناپولئون، « کندیسنك فلاکت مسلکندن یتشمش، اعتدال افکار اصحابندن، حقانیت طرفداری بر حکمدار اولدیغندن، خلوص

نیتنده شبهه ایدلمه‌مه‌سنی رجاایله و ـ کندی تعبیرنجـه ـ ، بالدفعات علائم انقـلاباته مصدر اولان برپای تختك بر آسایش عمومی اساسلرینی وضع ایتمکه مخصوص مکالماته مرکز اولمسنده بلکه اوروپا برطاقم فوائد مشاهده ایدر ، » مطالعه‌سیله مکالماتك (پارس) شهرنده جریان ایتمسنی اشعار ایدییور.

اولا ، انکلتره خارجیه ناظری جواب ویره‌رك ، « مقصدی تعیین اولنمقسزین بتون اوروپا خریطه‌سنی استیعاب ایله عقد اولنه‌جق جمعیت اعضاسنك ایفا ویاخود تسکیننه برطاقم امید و مقاصدی تحر- یك ایده‌جك صورتده حکمداران و یاخود مرخصلردن مرکب بر قونغره عقدنده انکلتره دولتی امیتدن زیاده خوف و خطر حس ایتمکده‌در . » حقیقتنی آچیقدن آچیغه فرانسز ایمپراطورینك یوزینه چارپمشدر .

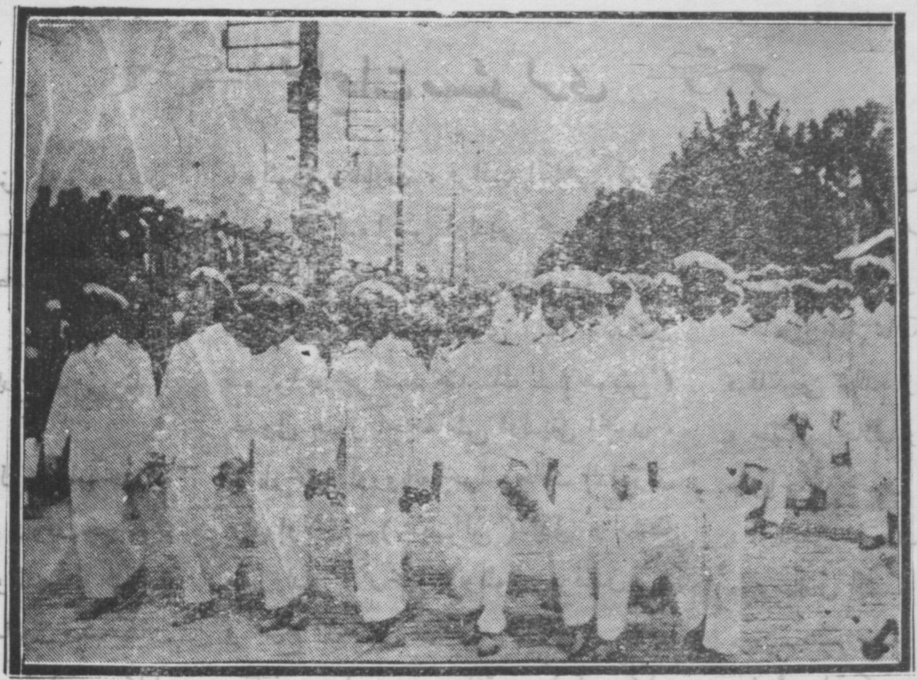
فرانسـه خارجیه ناظری انکلیز ناظرینه ویردیکی اوزون جوابده اوروپانك اوزمانکی مسائل مختلف فیهاسنی بر بر شرح وایضاح ایدییور. ایتالیا ـ آوستریا و پروسیا ـ دانیمارقه دولتلری آراسنده‌کی تضاد ایله لهستان قیامی وسائره ذکر ایدلدیکی صیره‌ده ، آرزوسی یالکز کندی حالنه براقیلمقدن عبارت اولان تورکلرده اونودولمامش و « مملکتنده نظامسزلق دوام ایده‌جك و دائما یکیدن شرق مسئله‌سنی میدانه چیقارمغه مستعد بوله‌جقمیدر ؟ . . » سؤالیله بو صلحجو قومده داخل دعوی ایدلمك ایسته‌نیلمشدر.

باب عالی ، قاچاماقلی بر مسلك و لسان استعمال ایده‌رك ، ایشـك ایچندن صیرلمق ایستیور ، روسیه ایله آوستریاده بویله. پروسیا قرالی ـ که بالاخره آلمـانیا ایمپراطورلغی تاجنی اون دردنجی لوئینك (وه‌رسای) سراینده درسر ایدن (ویلهلم کیوم) در ـ معتدل ، ایتالیا قرالی ایله اوصیره‌ده یکی جلوس ایتمش اولان دانیمارقه حکمداری حرارتلی لسان واطوار ایله دعوته اجابت جوابی ویرییور.

اوچونجی ناپولیونك تکلیفی ـ فرانسزلرك تعبیرنجه ـ صویه دوشـدی . فقط بوصو ، باروتی برقات داها قوروتدی. روسیه چاری ، مفلوج الاراده ایکنجی نیقولا طرفندن واقع اولان دعوت اوزرندن ، فلمنك دولتنك پایتختی (لاهی) شهرنده منعقد قونغره‌یه ـ که همان بالعموم دولتلر اشتراك ایتمشـدی ـ یعنی اوچونجی ناپولیونك تکلیفندن ۱۹۰۰ سنه‌سنه قادار کچن اوتوز یدی سنه ظرفنده هپسی بری برندن قانلی اولمق اوزره ، شو حربلر تحدث ایتدی :

پروسیا ـ دانیمارقه ، پروسیا ـ آوستریا ، پروسیا ـ فرانسه ، عثمانلی ـ روسیه ، صرب ـ بلغار ، چین ـ ژاپون ، عثمانلی ـ یونان ، اسپانیا ـ آمریقا .

آوروپا دائرهٔ مدنیتنك خارجنده قالمش اقوام اوزرینه بویوك ، کوچوك دولتلرك (مستملکات حربی) نامیله وقوعبولان تسلطلرینی بوصیراده قید ایتمدم .



طیاره بایرامنده : استانبولده یاپیلان کچید رسمنه شایان تقدیر برانتظام ومکملیتله اشتراك ایدن بحریه مکتبی طلبه‌سی

روس چاری ، فرانسز ایمپراطوریندن زیاده حسن قبول کوردی. (لاهی) قونغره‌سی ، انسـانیته مفید ظن اولونان بعض احکام وقواعد وضع ایتمك ایسته‌مش و دولتلرك رسمی امضالرینی طوپلامشدی. فقط دنیانك بر مثلنی بوزمانه قادار کورمه‌مش اولدیغی بر حرب... حرب عمومی (لاهی) قونغره‌سنك انعقادندن و انسـانیته مفید اعلان ایتدیکی مقرراتك اتخاذندن صو کرادر. داها (لاهی) شهرنده مذاکرات جریان ایدر کن ، انکلتره ایله ترانسوال آرا- سنده‌کی نسبتسز ... نسبتسز و حقسز جدال باشـلادی . وبونی روس وژاپون حربی تعقیب ایتدی. مابعدلری معلوم ... بر ایکی سنه اول آمریقاده‌ده بر کره داها بر تحدید تسلیحات مذاکراتی بویوك ، کوچوك بر چوق دولتلرك دیپلوماتلری آراسنده رسما جریان ایتمشدی. بوصیراده‌ده کوردك که دیپلوماسی لسـاننده (تحدید) مصدری (تسلیحات) کلمه‌سنه مضاف اولدیغی زمان ، مؤداسی بوسبوتون دکیشه‌رك ، وعکسنه دونه‌رك ، (تکثیر) معناسنی آلیور. زیرا اوقونفرانسی متعـاقب ، هرطرفده (تسلیحات) فوق العاده چوغالدی .

غزته‌لریکی بر (تحدید)دن بحث ایدییورلر. اوحالده ، ای ملتلر ، سلاح فابریقالرینك فعالیتنه کرمی ویرك ! . .

وشاید اوروپا ، تحدیددن اوته‌یه کیده‌رك ، (ترك تسلیحات) قرارینی اتخاذ ایدرسه ، بو قرارك ، امین اولك که معناسی شودر : « سلاح باشنه ، آتش ! . . . »

سلیمان نظیف

محرری : نورالدین بهنالی

طیاره ، طیاره !..

طیاره دهاسی بشرك الك صوك یوكسه‌لدیكی بر كمالی كوسترر . بو كمالك آرقه‌سنده قیدسز ، اندیشه‌سز یارینه‌نك آرتق امكانی قالمامشدر !

طیاره ، عصرك سیاستنی ، عصرك تحكمنی تماماً تبدیل ایتمش ، دنیایه تحكم و تغلبنی نشره موفق اولمش انكلیزلر كبی بویوك ملتلری دخی اندیشه‌یه دوشورمشدر . جهانی برچوجوق اویونجاغندن فرقلی كورمه‌ین بو ملت ، بو كون قوجه آطه‌سنی تهدید ایدن بو بویوك فیرطنه‌نك دهشتنی انكار ایده‌میور .

بر كون متعدد هوا فیلولریله حاكمیتنك تهدید ایدیله‌جكندن تور كیور . ۱۹۱۸ ده لوندره‌نك پك قیصه بر زمان ظرفنده آلمان طیاره‌لری طرفندن اون سكز دفعه بومباردمان ایدیلمه‌سی ، و انسان جسدلرینك سوقاقلرده اوچوشمه‌سی حادثه‌سنی هیچ بر انكلیز فردی خاطرندن چیقارتمیور !

دنیانك راحتنی سلب ایدن بو هوا آفتلرینك شدتی كوچوك ملتلرك حیاتنه خاتمه ویره‌جك بر عرفهٔ تكامله بولندوغنی دوشونه‌جك اولورسه‌ق ، ملتمزك نه‌درجه‌یه قادار یاردیمنی ایلری‌یه كوتوره‌جكی كندی كندینه تعین ایتمش اولور .

بوندن صوكراكی حربلری ، ماضینك حربلرینه اصلا بكزه‌تمه‌ملیدر . جهانك دونه عائد وسائط حربیه‌سی ، یوزسنه حربلری اودرجه اختصار ایتمشدركه : حرب عمومی كبی بویوك ، قانلی مجادله‌یی درت سنه كبی آز بر زمانده — اكمال ایتمشدر .

بوكونك ویارینك وسائط حربیه‌سنه قطعی بر صورتده مداخله ایده‌ن ، واونلرك كوردكلری ایشی تك باشنه كورمكی كفالت آلتنه آلان طیاره‌لر ، حیات اقوامك تابع اولدوغی بقا نظریه‌لرینی آلت اوست ایتمش ، وعصرك حیاتنه یكی بر صفحه آچه‌رق قوتلر عالمنه یكی بر دوره آچمشدر .

بوتون ملتلر طیاره‌نك حیات اقوامده وجوده كتیردیكی تحولاتی بویوك بر جدیتله تعقیب ایتمكده ، ومحافظهٔ موجودیت نقطهٔ نظرندن فائده‌سی پك آشكار اولان بو سیر عظیمه بویوك بر علاقه ایله مربوط بولنمقده‌درلر .

بو ، عصرك حیات اقوامنی اودرجه شدتلی تكلیفلره منقاد ایله‌مشدركه : بوندن اجتناب ایله‌مك محال اولمشدر .

بو كون ، بویوك ، كوچوك غرب دولتلرینك بر چوغی بویوك واهمیتله قیداولونه‌جق مالی بر بحران دوری یاشاركن بیله بویوك بر غیرتی استلزام ایده‌ن هوائی قوتلرینه قارشی ییغین ییغین تخصیصات قویمقدن ، ییغین ییغین تبرعات ویرمكدن كندیلرینی منع ایده‌میورلر !!.

چونكه : بواویله ملتلرك قاتلانمغه مجبور اولدوغی استثنائی بر حالتدركه : بونك اوكنه كه‌چیلمه‌نك امكانی یوقدر .

هرملت ، بو دورك اضطرابلری آلتنده ایكله‌مكده‌در . فقط بو كونك بویوك حكومتدن الك كوچوك حكومته وارنجه‌یه قادار كونك عمومی بر مسئله ماهیتنی آلان بو جنازه‌یی اورتادن قالدیرماق ایچین اعظمی فداكارلق اختیارندن باشقه بر چاره یولی بولونه‌مادیغی آرتق ضرورت حالنی آلمش بولونیور .

قرون وسطانك اقوام حربلری پك بسیط بر شكلده و ملتلره وورولان آز یوكله واونلردن ایسته‌نیلن آز غیرت و آز فداكارلقله ایش اولوب بیتركن بو كون الك قیصه دوام ایده‌ن حربلر ایچین بویوك مصرفلره ، میلیونجه حیاتلره مال اولان ملی فداكارلقلر اختیاریله وجوده كلدیكی دوشونولورسه ملتلرك بربرلرندن تحفظ امكانلرینی نه‌صورتله تأمین ایتمه‌لری لازم كلدیكی محاكمه‌یه افتقار ایتمه‌ین قیاسلرله آكلاشیلیر .

بو كون ، انكلتره ، فرانسه ، ایتالیا ، آلمانیا ، یونان ملتلری موجودیتلرینی محافظه ایچین اوقادار آغیر ویركیلر آلتنده بوغولمشلردركه : بونك یوزده حسابنی سویله‌مك ایچین یوزده اللی ، یوزده آلتمش سوزینی اسفله سویله‌مك ایجاب ایده‌ر .

بوقادار آغیر ، دایانیلماز تكلیفات او كنده ضعیف فردلرك حیاتی آچینه‌جق بر حاله دوشمشدر . بوتون بو تكلیفاته رغماً مكلفلر وطنلرینك ، عائله‌لرینك سعادت وسلامتی ، اوغورینه هر تورلو فداكارلغه قاتلانماق ایچین شخصلرنده فنا بولماز ، صارصیلماز بر مقاومتی كورمكله‌ینه بختیار كورونیورلر !!.

بز كرچه بو فداكارلقده قصور كوسترمیور ، جومردلكمزی هر وجهله اثبات ایدیور ایسه‌كده بو ، كورمك ایسته‌دیكمز كونشه امید ایتدیكمز پارلاقلغی ویرمكدن چوق اوزاقدر .

بو كون هوا قوتلرینك سیری حقنده غرب دولتلری آراسنده ۱۹۲۲ سنه‌سی كانون اولنك ۲۲ نجی كونی [لاهی] ده جماهیر متحدهٔ آمریقا ، انكلتره ، فرانسه ، ایتالیا ، ژاپونیا ، هولاندا مرخصلرندن مركب یاپیلان و ۱۷ شباط ۱۸۲۳ تاریخنه قادار دوام ایده‌ن قونغره‌لرده حقوق هوائیه نامی آلتنده بعض ماده‌لرك قبول ایدیلمش اولدوغی ، و بونك حقوق دول كبی تدریجاً قوتلی — دولتلر آره‌سنده مسكینلرك ، ز بونلرك ، قدرتسزلرك محوی نامنه داها بویوك ماده‌لرله توسیع وتوثیق ایدیله‌جكی محققدر .

ایچه بیلنمه‌لیدركه : مستقبل بر حربك الك مجهز حقوق دولنی طیاره‌لر تشكیل ایده‌جكدر . وایچه بیلنمه‌لیدركه : طیاره دهای بشرك الك صوك یوكسه‌لدیكی بر كمالی كوسترر . بو كمالك آرقه‌سنده قیدسز ، اندیشه‌سز یارینه‌نك آرتق امكانی قالمامشدر .

بناءً علیه بویوك انقلابیله جهان موازنه‌سنده بویوك بر موقع صاحبی اولان بز توركلر ، بر طیاره فابریقه‌سی تأسیسیله طیاره‌لریمزك عددینی چوغالتمغه وفائق بر قدرت وجوده كتیرمكه موفق اولامازسه‌ق غرب عالمنك اسكی اشتها واحتراصلرینی اویاندیرمش اولورز .

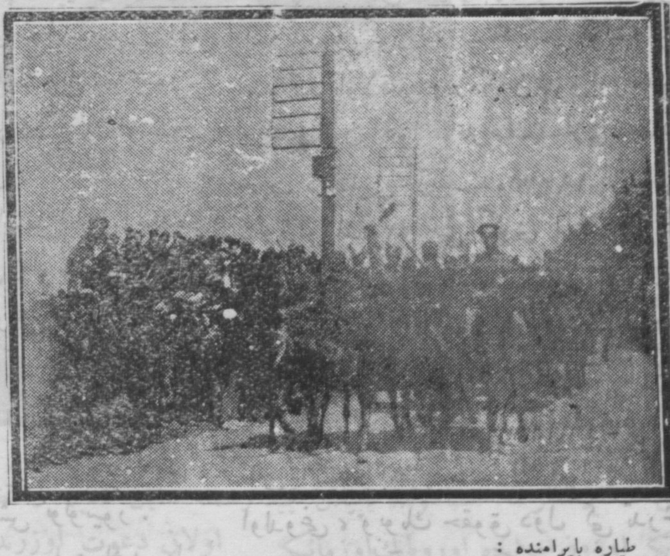
فانته‌زی

رؤیای صادقه !

محرری : احمد راسم

قیمتدار (هوا مجموعه‌سی) نه یازمش اولدیغم مقاله‌لرك برنجیسنده‌ده عرض ایتمش اولدیغم اوزره تا اسکی ، بیکلرجه ییللق زمانلردن بری، اوجوب کوکلره قاووشمق، بولوطلری، ییلدیزلری آیاقلر آلتنده کورمك انسانلرك امللری، خولیالری آره‌سنده قوتلیجه یرطوتمش، رؤیالرینه بیله کیرمش، اونلری اویقولرندن خلجانلر، هیجانلر ایله اویاندیرمش‌در . بو امللرك ، بوخولیالرك ، برینك اعمال ایتمش اولدیغی بر (پاراشوت)ك تجربه‌لری اجرا ایدیله‌رك بللی باشلی موفقیتلر کورولدیکنی غزته‌لرده اوقور اوقومازبنی بر کوله‌جك آلدی . (ظهوری) قولنك صاحبی مشهورقاووقلی (حمدی) مرحومك هم طیاره ، همده (پاراشوت) اوله‌رق قوللاندیغی، باللایه‌باللایه نقل ایتدیکی دورت بش برندن یامالی ، (چادیر شمسیه) خاطرمه کلدی . نقل و تعریفی حالا کوزمك اوکنده‌در . معهود قاووق باشده ، بنیشی صیرتنده ، چدیکی آیاغنده اویونه‌باشلار باشلامازابتدا-لرنده پیشکاری ایله طوتوشدیغی قیصه محاوره‌یی بیتیرمك اوزره ایکن پیشکاری کوزلرندن تلاش و تأسف آکلاتیر نظرلر فیرلاته‌رق، سسنی او تلاش و تأسفی افاده‌ایده‌جك پرده-لرده چیقاروب اینديره اینديره :

— آمان حمدیجکم ، سن عادتا صولمش ،



طیاره بایرامنده : استانبولده‌کی سواریلرمز خلقك آلقیشلری آراسنده کچرکن

طیاره بایرامنده : استانبولده یاپیلان مراسمه اشتراك ایدن ارکان حکومت

رؤیالرك عصرلر تعقیب ایده‌رك آراده‌صیراده قوه‌دن فعله کلمك احتمالیله تحقق مرتبه‌سنی آکدیراجق درجه‌لره کلمه‌سی ، کندیلرینی اوزون اوزون دوشوندیره‌رك ، یالان اولدیغنی بیلدکلری حالده حسن تعبیرینه اهمیت ویره‌لری طبیعت قانونلرینك ارشادیله ریاضی ، میخانیکی نتیجه‌لردن استفاده ایتمه‌لرینی تأمین ایله‌مش ، ماصاللر ، حکایه‌لر حتی بزده‌کی اورته اویونلری (تکرله‌مه)-لری کبی بردن بره صاچمه‌دیبوب کچه‌جکمز مضحکاته بیله زمین و زمان حاضرلامشدر .

کچنلرده (آنقره) ده رئیس جمهور حضرتلرینك حضوریله آلمان مخترعلرندن معلوم اولدیغی اوزره ایلك (مونغولفیه) بیجیمی ثابت بالونلره بالاخره پاراشوتلر ، سقوطیه‌لر علاوه ایدیلمشدر . بو سقوطیه‌لر بزم (چادیر شمسیه) دیدیکمز بویوك انواعنه پك بکزر . (حمدی) مرحوم بونلری رسملرده‌می کورمش ، یاخود قولاقدن‌می ایشیتمش ، هرنه‌صورتله عقل ایتمش ایسه ایتمش ، بویله برشمسیه ایله هم هوالانمق ، همده اینمك امکانی تاصارلامش اوله‌جق که اویونلرندن برنده بوکاداثر اویدوردیغی بر (تکرله‌مه) یی اوزه‌نه بزه‌نه سویله‌مش ایدی .

مرحومك بونی سویله‌دیکی اثناده‌کی اظهار ایتدیکی حال وطوری، خلجانلی، هیجانلی صارارمشسك... سنی پك درمانسز کورویورم سکا نه اولدی ؟

دینجه ، (حمدی) :

— صورمه باشمه کلنی !... قاچ کیجه‌در اویومادم ، هله ایلك کیجه‌سی اویله بر بر دوکدم که ده‌میر اولسم ، اریردم .

مقدمه‌سیله باشلادی . اویون میدانی دونه طولاشه ، دیدی که :

— بیلیرسك که بن (قارا کومروك) طرفلرنده اوطوریرم . کچن صباح ، ایشه کیتمك اوزره اودن چیقار کن باقدم که هوانك یوزی اکشی . نه اولور نه اولماز بزم بابا یادکاری درت بش یرندن یامالی شمسیه‌یی

آلدم . (زنجیرلی قویو) یی کچدم، کچمه‌دم. روزکار آرتدی . (حافظ پاشا) مکتبی او کنده بر آز داها ... (چورکجیلر) قاپیسنده دها بر آز . . . . میدانه چیقدم که یاغمور یاندن چارپمغه باشلادی . همان شمسیه‌یی آچدم. مقصدم میدانی خیزله کچوب (قارامان) چارشیسنده‌کی قصاب (احمد) آغانك دکاننه قپاغی آتمق ایدی . برقاچ آدیم ، یورودم یورومه‌دم، وجودمده بر خفیفلك طویدم . نه اوله؟ دیه دوشونمه‌که بیله وقت اولمادی. باقدم که آیاقلرم یردن کسیلیور. بره آمان !. آمانی ، مامانی یوق صاغاماق اوردقجه یوکسلدم... بر آرالق فاتح جامعنك یان قبه‌لرینك قورشونلری حذاسنه کلدم . بنی بر قورقو آلدی. وار قوتمله شمسیه‌نك صاپنه صاریلدم . . . مناره شرفه‌لرندن برینك یانندن صییر توب کچدم. کلاهنه دوقونمه‌دن، علمنه ایلیشمه‌دن اونی ده کچدم. آشاغی‌یه باقدم که انسانلر اندرون جوجه‌لری قادار... کوچولمش میدانده‌کی چادیرلر ، کوچولمش... سوقاقلر ایکری بوکری، طولاشیق پاتیقه‌لره دونمش... آمان یاربی ! . . . بن نره‌لره کیدیورم ؟ دیه شمسیه صاپنه دها زیاده صاریلدم . او اثناده خاطریمه جیبمده‌کی قابنك اوزرنده استانبولك خریطه‌سی چیزیلی سیغاره کلدی. بر آلمی بوشالتدم . چیقاردم . شویله بر نظر کسدیردم که ادرنه قاپوسنده‌کی (چوقور بوستان) اوزرنده‌یم . چیق بره، چیق !... آرتیق نه جامع ، نه مناره ، نه انسانلر ، نه

طیاره بایرامنده :

استانبولده طیاره روزه‌تلرمزی سرپن خانم قیزلر دکانلر کورونمیوردی. بر دومان، بر دومان!.. آکلادم، بولوط آتلایوردم. اونی ده آتلادم. میدانی بوش کورونجه ینه خریطه‌یه بر داها باقدم . . . ینه او بوستان اوزرنده‌یم . . . ظاهر، ووالطه‌اورمیوردم، دیکنه کیدیوردم.

بو چیقیشك صوکی ؟ . . . . دییوردم .

هر یوقوشك بر اینیشی، هر اینیشك بر یوقوشی وار ، دیرلر آما بوراسی کونلرجه یوقوش !. . دیك ! بویله کیده‌جك اولورسه (اینیش) ه راست کلمه‌نك احتمالی یوق ...

اوچ بابام اوچ !.. فقط یولده طورنا سورولرینه‌می راست کلمه‌دم ، چایلاقلرله‌می سلاملاشمادم . . . آز قالدی بر (آق بابا) جوناطه‌سنه اویوب کیده‌جکدم ... بکا:

— سن ده کل.. یورولورسه‌ك بزسنی قانادلرمزك اوزرینه آلیرز !

دییورلردی... یا! هپ تهلکه‌لی شیلر!. بن قاراده کیرایه‌یکیرلرینه بینه‌مم .. بر کره چوجوقلغمده (آتلی قاراجه)یه بیندم ایدی. ایکنجی دونوشده تکرمکر یووارلاندم، آز قالدی بینم ده‌لینه‌جك ایدی ، اوندن صوکره بر داها داهه‌می بینمك!. توبه‌لر اولسون !

هر نه حال ایسه!. . بونلر برشی دکل... سن بوندن صوکراسنی دیکله!. بر طرفدن قارنم آچ ، بر طرفدن صوسزلق!. .قانادلرم اولسه یان چیرپ ، قیص، آچ ، بر یرده قون، دیکلن ! . . یکی باشدن ینه اوچ ! . . . نه ممکن ؟ بونلرك یرینه کیم بیلیر قاچنجی قات کوکه کلمشم ؟ خولیاسی کلدی. المده خریطه وار اما کوك خریطه‌سی ده‌کل که. . . . آکلایه‌یم ! . . .

دیرکن ، ایلك دفعه دویدیغم خفیفلك کبی ینه بر خفیفلك دویمغه باشلادم . کندی کندیمه :

— بوقادار یوکسلدیکم یتمه‌دی‌ده داهامی یوکسه‌له‌جکم. بوکیدیشله نره‌لره واراجغم دییوردم. باشم طاتلی طاتلی دونیور، قولتوق آلتلرم غیدیقلانیور، آشاغی طرفلرم غیجیقلانیور کبی . . . طبقی قولان صالینجاقلرنده‌کی اینیشلرده‌کی حاللر کچیریوردم. برده باقایم که بزم شمسیه‌نك یامالرندن بری چوزولمش . . . شمسیه‌نك اوته‌سنده پیرپیر ایدییور . . ایواه! . . . آشاغیدن کلن هوا، بورادن کچوب کیدییور . . . آمان ! . . . زمان! . . . ایکینجی یاماده چوزوله‌سین می؟ شمدی نه یاپاجغم ؟ . . . یا (شمسیه) آلبورا اولورسه! تپه‌سی اوستی کیتدیکمك رسمیدر! فقط ناصل آکلاته‌یم ؟ . . اللهدن اوله‌جق ینه خاطرمه برشی کلدی‌ده درحال تسلی بولدم. بن داها سویله‌مه‌دن صول طرفده‌کی بویوك یاماده چوزولدی. شمسیه، براز صاغه‌باصار کبی اولمشکن، برآنده‌دوزه‌لدی آرتیق ترازی‌یی بولمشدم. یاواش، یاواش اینیوردم. اینر کن، برآزاول راست کلدیکم طورنالرك آراسندن کچدم. طورمشلر، برشیلر قونوشیورلردی. بنی کورونجه :

— یوقاریلرده هوا وارمی ؟

دییه صوردیلر.

آ کلا، باق، نه قادار چیقمشم !... بونلردن صوکرا آق‌بابالره‌ده اوغرادم ... داها صوکرا (ابابیل) سورولری، ینه چایلاق کومه‌لری سلام ویروب کچدیلر ... فقط بنم ده کوزلرم قاراریور، عادتا کندمدن کچیوردم. برکت ویرسین که برقارغه‌درنکی آواز آواز باغیره باغیره قاچیشدیلر. کندیمه کلیر کبی اولدم . . . براز داها کچدکدن صوکرا بایزیدقله‌سنك، سلیمانیه مناره‌لرینك خیاللری بلیردی. اوح ! . . . اینیورم ... طوپراغمه قاووشه‌جغم ! ... دییوردم، دقت ایدییوردم، ایندکجه خیزلانیوردم. بودفعه‌ده خیزلان بره خیزلان !.. آیاقلرم که‌نت‌له‌نیر کبی اولویوردی. ایچمه برقورقو دوشدی. چونکه آشاغیلره باقه‌بیلدکجه کوریوردم کبی اولویوردم. بن اینسه‌م اینسه‌م یاطوغروجه او (چوقوربستان)ه ویاجوارینه اینه‌جکدم!

معاذاه ! . . . اوخیزله جورب ! دییه بوستانك قویوسنه طالارسه‌م ! . . .

یوزمه بیلمك شویله طورسون، عمرمده آیاغمی ده کیز قییسنده‌کی قومسال اوجلرینه بیله صوقمامشمدر . . . بن بوقورقو ایله ده‌به‌له‌نوب طورور کن برده خیشیر، خیشیر سسلر کلدی. شمسیه المدن فیرلادی پات! دییه قیچ اوستی اوطوردم. اطرافم درحال قاپاندی. قاراکلق برییرده‌یم اما نره‌ده!.... برکت ویرسین قوقوسنه !.. ایری بر لاحنه‌نك ایچنه کومولمشم!.. قوللرم یورولمش، دیزلریمك تاب وتوانی کسیلمش!.. پارماغمی اوینانه‌جق مجالم یوق !.... یاپراقلرده صیم صیقی صاردیلر . . . اویوشدیریجی بر صیجاقلق!.... اویقو کوزلرمدن آقیور!.. آنجق شویله بردوزلدم، صیرتمی یرلشدیردم. برایکی ساعت اویقو کسدیره‌یم، دیریلیرم دیدم. سنمیسك بونی دییه‌ن !.. نره‌ده‌وار، نره‌ده‌یوق !.. سسندن آکلادم... برعرب قاریسی :

— تام، ایسته‌دیکم کبی . . دوملالق !

دییه بنم ایچنده بولوندیغم لاحنه‌یی، باغچوانه کوسترمه‌سینمی ؟ . . . حریف‌ده النده‌کی پیچاغی کوکی بودر، دییوب صالدیرماسینمی !... هایدی بن یان‌اوستی! قرداش، حالم یوق که . . .

— ایچنده بن وارم ! . . .

دییه باغیره‌یم ! . . . ذاتاً یوقاریلرك رطوبتندن فنا حالده‌ده نزله اولمشم، نزله بوغازیمه، جکرلریمه، کوکسمه‌اینمش.... ایکله‌یه‌میوردم بیله.

— بردقیقه یاکچدی، کچمه‌دی. لاحنه یرندن قالقدی، طبیعی بنده برابر. بودفعه‌ده قوجاقده کیدییوردم. اون‌اون‌بش ساعتدر طوپراغه باصمق نصیب اولمامش ایدی !

بن بویله صارماش طولاش کیدر کن بردن بره قولاغمه برقاپواورمه‌سی، آچیلماسی کلدی. عرب قاری، بنی او صاحبه‌سنه او که‌اوکه‌یورودی، یورودی. طورور طورماز قالدیروب آتماسونمی ؟ وای قفام !... وای بلم !... جان هولیله آوازم چیقدیغی قادار باغیردم ایسه‌ده نعلین کورولتوسندن ایشیدیلمه‌یوردی. بوتون او خلقی ایله برابر مطبخده ایدك. برداها باغیرمغه طاقت بولامادم. ایکی اوچ آل طیش قابوقلریمی یولدیلر... درت آل لاحنه‌یه یاپیشنجه یوموشاق بریره :

— جورب !

دییه براقدیلر. حمامده صیجاق خلوته کیرمش کبی اولدم. کیتدکجه آرتان برصیجاقلق کلمکه باشلادی. لاحنه یوکسلمکه یوزطوتدقجه باصدیریورلردی. محیطك حرارتی یوکسلدکجه یوکسلدی. اینجه‌دن اینجه‌یه تر سوکون ایتدی. آرتدی، آرتدقجه بوکالمه کلدی. اطرافمده‌کی یاپراقلر یوم یوموشاق اولمش ایدی. بردن بره هپسی ده‌لیندی. ایچری‌یه قاینار قاینار صولر طولدی.

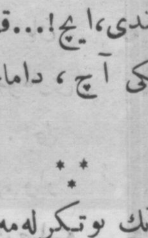
— اوف !... آمان !.... یانیورم !

دییه باغیرمشم. کوزلریمی آچدم‌که رفیقه‌نك آلنده بربارداق :

— ایچ افندی، ایچ!... قورقمشسکدر!... بر ازده آغزیکی آچ، داماغنی باصدیره‌یم دییوردی !

* * *

(حمدی) نك بوتکرله‌مه‌سی، طیاره‌لرك ظهور و ایجادینه براعت استهلال اوله‌جق فانته‌زیلردن بری ده‌کلمیدر ؟ کرچه بر رؤیا تقلیدی اما، آرادن یکرمی‌بش، اوتوز سنه کچر کچمز ترقیات حاضره‌نك سبب مستقلی اولان خواجهٔ زمان باقیکز، نه کوزه‌ل تعبیر ایتدی، بوحسن تعبیرینی نه بالا پروازانه تطبیق ایتدی !



آنقره‌ده سپر سقوط

تجربه‌لرى

ايلولك اون آلتنجى پنجشنبه كونى آنقره ميدانده سپر سقوط تجربه‌لرى ياپلمشدر. تجربه‌لر اثناسنده رئيس جمهور حضرتلرى، مدافعهٔ مليه وكيلى، اركان حربيهٔ عموميه رئيس ثانيسى و طياره جمعيتى رئيسى و دها بر چوق ذوات كرام حاضر بولونمشلردر.

سقوط شمسيه‌سنك عاملى آلمانيالى هاينه‌قه، اولا حضاره شمسيه حقنده ايضاحات لازمه ويرمش وبعده وجيهى بكك اداره ايتديكى تك سطحلى بر طياره‌يه راكب اولارق هوالانمشدر. طياره يدى يوز متره قادار يوكسلديكى اثناده هاينه‌قه كنديسنى طياره‌دن

سپر سقوط تجربه‌لرنده حاضر بولونان ذوات محترمه

هاينه‌قه رئيس جمهور حضرتلرينه سپر سقوط حقنده ايضاحات ويريور

آتمش وشمسيه‌سى آچيله‌رق خفيف بر سير ايله سقوطه باشلامشدر. هاينه‌قه تماماً آنقره طياره ميدانده اينه‌بيلمك ايچين آنقره زراعت مكتبى جوارنده طياره‌يى ترك ايله‌مش وروزكارك تأثيريله فى الحقيقه مومى اليه تخمينى وجهله اوچ بچق دقيقه ظرفنده سالماً طياره ميدانه اينمشدر. هاينه‌قه ياپديغى سقوط تجربه‌لرينك ١٢٧ يه بالغ اولديغنى سويله‌مكده‌در.

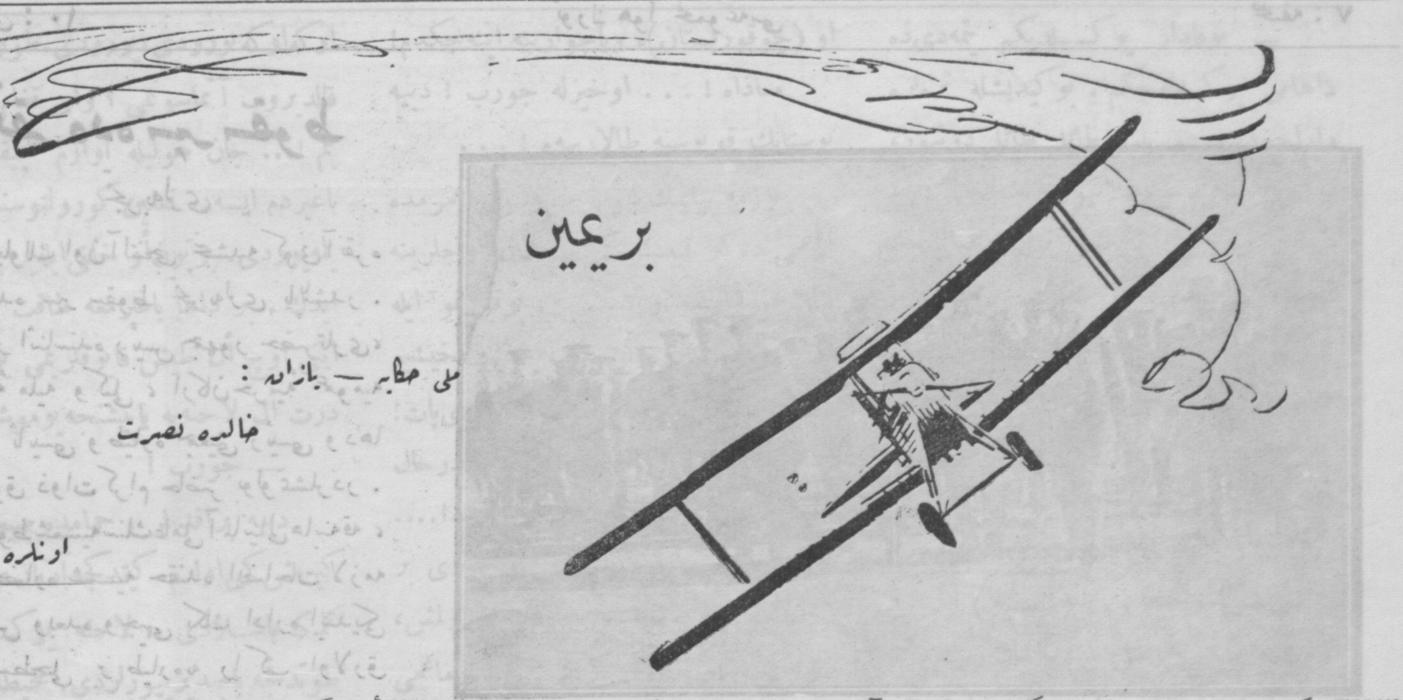
هينه‌قه‌نك قوللانديغى سقوط شمسيه‌سى على العاده مخروطى بر چادير جسامتده پاموقدن معمول اولوب قاتلانه‌رق چانطه‌يه قونيور وحاملى اولان ذات طرفندن بر چانطه كبى آرقه‌يه آلنه‌رق وجودك مختلف محللرينه باغلانيور وطياره‌يه بينيليور. بعده چانطه‌نك

خارجنده اوچ، درت متره اوزونلغنده بر ايپ طياره‌يه باغلانيور. شمسيه‌يى قوللانان ذات طياره‌يى ترك ايدركن طياره‌يه باغلانمش اولان بو ايپ شمسيه‌يى محافظه ايتمكده اولان چانطه‌نك قپاقلرينى آچه‌رق شمسيه‌نك چانطه‌دن خارجه چيقمسنى تامين ايله‌مكده‌در. بعده آلت شمسيه حالنه كله‌رك حاملنى يواش يواش يره ايندير مكده‌در.

سقوطدن صوكرا شمسيه تكرار قاتلانه‌رق چانطه‌يه قونمقده و بو صورتله متعدد دفعه‌لر قوللانيله‌بيلمكده‌در.

تجربه‌نك ختامنده رئيس جمهور حضرتلرى هاينه‌قه‌يه التفات بويورمشلردر.

يره ايندكدن صوكرا سپر سقوط



بر يمين

ملی مطابر — يازانه :

خالده نصرت

اونلره :

او كون درسده بر صيراسی كلمشدی‌ده معلم ، كنج توركيانك هوا قوتلرينه نه‌قدر محتاج اولديغنی جوشغون بر ديلله آكلاتمشدی .

ذاتاً بو معلم ايمانلی ، هيجانلی ، پرواسز بر كنج قيزدی . فكرلرينی ، قناعتلرينی قارشيسنده كنه مطلقا قبول ايتديريردی . اونده شاشيلاجق درجه‌ده قوتلی بر « اقناع قابليتی » واردی ...

چوجوقلر او درسدن بر آز سرخوش چيقديلر . ماضينك اويقوده كچن او غفلتلی سنه‌لرندن صوكرا بو كون اوموزلرمزه يوكلنمش بولديغمز وظيفه‌لرك اهميتی و آغيرلغی آلتنده بر آز اكيلير كن حاكم تورك ملتنك حاكم وشرفلی استقباله آچيلان افقلری قارشيسنده كولومسيورلردی .

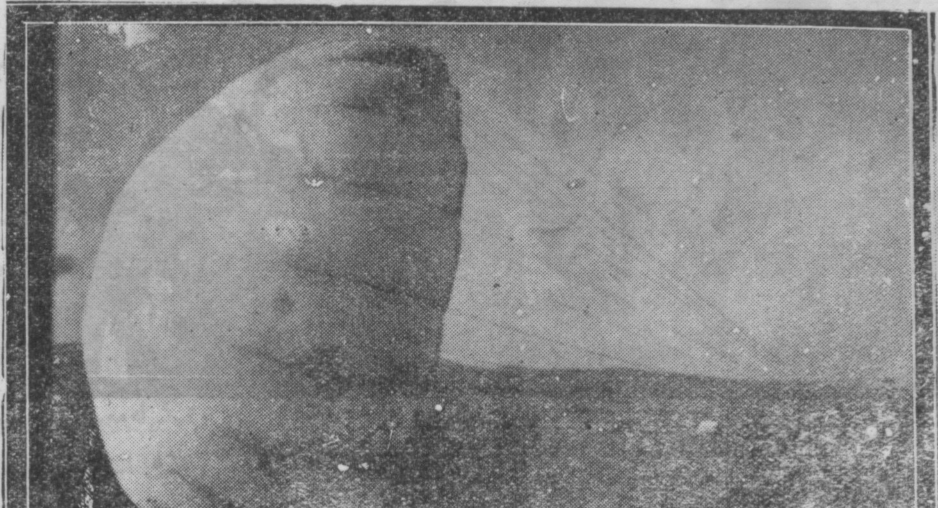
بو معلم نه غريب قيزدی ! سوزلريله انسانی عادتا بويوله‌يوردی !

* *

صنفك الك عقللی چوجغی : انجی ، او كون هر كسدن دها دالغيندی . نوكله تنفسنده بيله سرخوشلغی اوستندن آتوب اويونه قاريشامادی . هيچ سومديكی مريض متشاعرلر كبی كوزلرينی يوموبور ، آی ييلديزلی طياره‌لرله دولو سمالر تخيل ايديوردی .

دردنجی درس ، – بو ، كوزل بر تصادف اولدی ! – معلم بك درسه كلدی . وانجی ، آرقاداشلرينه انجی‌نی دوكه‌جك زمان بولدی . خوجاسنك طلاقتی بر آز اوكا كچمش كيبدی . دورمادن سويله‌يور ، بوتون كوزل اميدلری ، خوليالری حقيقت يابمق ايچين هر فردك آلمزه كچن پارانك يوزده اونی بوراده بر قومبارايه آتوب ، آيدن آيه طياره جمعيتی شعبه‌سنه يوللارز ...

انجی باشنی صالладی :



يره ايندكدن صوكرا روزكاره قارشی طوتولان سير سفوط

بيلمه‌دن ، بيقمادن چاليشماسی لازم اولديغنی آكلاتمغه چاليشيوردی :

— مثلا بز ... بز نه‌يابه‌بيليرز ، دوشونه‌لم باقالم ..

آرقه صيرادن ضعيف بر سس جواب ويردی :

— بابالرمز ، خوجالريمز ، آلدقلری آيلغك يوزده بيلمم قاچنی طياره جمعيتنه ويريورلر . بزده آرامزده قرار ويررز ،

— بو چوق كوزل بر فكر . بشقه ؟ ...

— ... ...

— بشقه ؟ ...

صنف بر لحظه صوصدی . صوكرا ينه انجی سويلدی :

— سويم بای ؛ اوچ هفته صوكرا قاردشلك دوكونی وار ، دكيلمی ؟ طبيعی بزی دعوت ايده‌جكسك . بزده طبيعی اثواب ياپديراجغز . دكيلمی آرقاداشلر ؟

بر قاچ سس بردن جواب ویردی :

— یاپدیراجغز . .

— بن دیورم که اتفاق ایده‌لم ، بو دو کونه مکتب کوکسلکلرمزله کیده‌لم ، توالتمزه صرف ایده‌جکمز پارالری‌ده او کون طیاره جمعیتنه کوتوره‌لم ، دییه‌لم که ...

اك آرقه صیرادن صولغون بکیزلی ، چوق صاچلی و خارق العاده سیاه کوزلو بر کنج قیز قالقدی ، ألنی اوزاتدی :

— آزیجق نه دیکلرمیسك ، اینجی ! بن ، آلتی سنه‌دن بری ، مکتب کوکسلکمدن بشقه اثواب کیمدم ! بابام ، بیلیورسکز ، بر ابتدائی معلمیدر ، نه وقاردشلریمی اوقوتمق ایچین چوق مقتصدانه حرکت ایدیور ، نه یاپسین زاواللی ؟ ... فقط بر زمان کلدی که ایپکلی بر اثواب ، نم ایچین بوتون بر امید اولدی . . . آیلردن بری آننه‌مه ، باباه‌ه یالواریورم . نهایت بابام دوقوز سنه‌لك پالطوسنی بو قیش‌ده بر کناه کبی طاشیمغه راضی اولارق ، بو دو کون ایچین بکا بر قره‌پ دوشین روب یاپمغه راضی اولدی ...

اینجی قیصیق ، مضطرب بر سسله سویلندی :

— بو اثوابی کیمك سنك حقکدر ، زینب .

— خایر ، اینجی . بونی دیمك ایسته‌مدم . بن بو اثوابك بدلنی سوینه سوینه کوتوروب طیاره جمعیتنه ویره‌جکم . . . آرقاداشلرم آراسنده بکا بکزه‌ینلرده وار : ئولکرك ، تورکانك عائله وضعیتلری بنمکندن داها ئی دکلدر . ایشته اونلرده هفته‌لرجه کندیلرینه لاقیردی موضوعی اولان ایپك توالتلرك پاراسنی ، مملکتمزك هوا قوتلرینه اوفاجق بر یاردیم اولسون دییه ، کوتوروب ویره‌جکلر . بوندن دولایی بن ، بر انسانك دویه‌بیله‌جکی اك یوکسك سوینجی و افتخاری دویویورم ... فقط ایستیورم که ...

دوردی . — بر کلینجك کبی قیزارمشدی . — صاچلرینی آلنندن ایتدی :

— ایستیورم که زنکینلر ، هر بالو ایچین بشیوز لیرالق بر توالت دیکینه‌ن زنکینلرده ، ذاتاً قارا کلفدن قورقان ، کونشه دوغرو قانادلانمق ایچین هر فداکارلغی کوزه آلان ایمانلی چوجوقلر ایز ؟ بز سنك دیدکلرینی ازلدن دویانلر ایز ، اینجی سن کیت اونلره ، بو فداکارلغی ئوکره‌نسینلر ، بو الٓهی ذوقی طانیسینلر ... سن طلاقتکی بو درت دیوار آراسنده بیهوده اسراف ایتمه ، اینجی . بز دویمایان ، دویمق ایسته‌میه‌ن بدبختلره آکلات ، اونلره دی که ، عمرنده ایپك اثواب کیمه‌مش فقیر بر معلم چوجوغی ، سنه‌لرجه رؤیالرینه حاکم اولان بر قره‌پ دوشین روبك بدلنی کوتوروب طیاره جمعیتنه تسلیم ایتدیکی کون محروم و مضطرب لچن حیاتنك اك بویوك ذوقنی طاتاجق ... هر سنه ، هر آی ، بیکلرجه لیرایی ایپکلره ، مجوهرلره ، لوکسه دوکه‌ن بدبختلره آکلات که بو عزیز مملکت و بو کنج جمهوریت ، بزدن نامتناهی فداکارلق بکله‌یور . آکلات که بوسو کیلی طوپراقلری آرتیق محمدجکك عزیز کوکسی قورویاماز ! سمالرمز ، مظفر قارتاللر کبی ، طیاره سورولریله دولمادقجه ، یورد یمزده أمین و مستریح اوطوراماییز . اونلره دی که ...

. . . .

زینب ، ساده و سسسز کورونه‌ن کنج تورك قیزی ، عمرنده بوقدر اوزون بوقادار هیجانلی ، بوقادار آتشلی سویله‌مه‌مشدی . وئوته کیلر ، — آرقاداشلری — هیچ بر خطیبی ، بوقادار سوه‌رك ، بوقادار کندیلرندن کچه‌رك دیکله‌مشلردی !

اوصوصدیغی زمان صنفه الٓهی بر سکوت ایندی . صانکه بر آن ایچین چارپان قلبلرده دوردی . یالکز سکوت و سکوتك قلبلری آووجنه آلان حاکم قدرتی ! ...

زینب ، خارق العاده سیاه کوزلریله ، آرقاداشلرینه برر برر باقدی . صوکرا اك قطعی ، اك کوزل سسیله ، بوسکوتی بوزدی :

— بزم اك بویوك ... اك مهم .. اك مقدس وظیفه‌مز ، اونلری تنویر ایتمك ، ارشاد ایتمك ، وظیفه‌لرینی بیله‌میه‌ن زنکینلره اونی آکلاتمق اولسون : بوکا بوتون وارلغمزله چالیشاجغمزه یمین ایدیورمیسکز ، آرقاداشلر ؟ ...

بوتون صنف ، بر تك قلب کبی جواب ویردی :

— یمین ایدیورز ! ...

ذیللك قوریدورلرده قوشان سوینجلی سسی ، بو معصوم یمینی اوزون اوزون آلقیشلادی ...

بیکلرجه طیاره ایله :

کوکلرده قانادلان که
یرده سورونمه‌یه‌سك . .
صورسونلر سکا : — « هانکی
ییلدیزدن کلیر سسك ؟ . . »

دی کی : — « بوتون ییلدیزلر ،
بوتون بوشلقلر بنم .
ده‌میردن قانادم وار ،
ظفرمدن أمینم . »

صورسونلر : — « هانکی ظفر ؟ »
قوش کیبی سن‌ده شاقی ،
بولوطلردن جواب ویر :
« کولمك ، یاشامق حقی . . . »

— « اوچمازسه‌ك یوقمی بو حق ؟ »
دییه بلکه صورارلر ؛
جواب ویر هایقیرارق :
— « دورت افقده دوشمان وار . »

هله بری صورارسه :
— « یتمزمی بونجه قاناد ؟ »
— « کوکده قاچ ییلدیز وارسه . . . »
جوابی سن فیرلات !

أی تورك ! ایشته هپ جوشغون
سسك کورله‌یوب بویله ،
کیر باغرینه دورت افقك
بیکلرجه طیاره‌یله . . .

۱۵ أیلول ۱۹۲۶

خالد فخری

فرانسه عسکری هواقوتلری

عصری مالزمه وتجهیزاتدن محرومیت

انكلیزجه تایمس غزته‌سندن

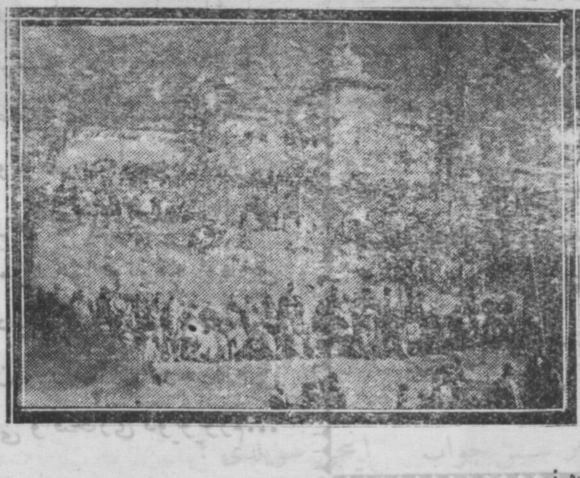
فرانسه مجلس مبعوثاننده طیاره مبایعه‌سی حقنده صوك جریان ایدن مذاکرات ومناقشات ، بعض انكلیز محافلنده فرانسز

طیاره بایرامنده : آماسیه اخذ قلم وشعبه دائره‌سی اوكنده یاپیلان مراسم

عسکری طیاره‌جیلكنه دائر اوته‌دنبری موجود ذهاب وقناعتلرك بعضلرینی زیروزبر ایده‌جك شكل ماهیتی عرض ایتمشدر . بو مناقشات حرب عمومیدن اول انكلیز محافل عسكریه‌سنك طیاره‌جیلك خصوصنده معروض قالدیغی بعض مشكلاتی ده بزه درخاطر ایتدیرمكده‌در. بر حكومت صوكی پارا صرفنی اختیار ایتدیکی حالده بیله ، طیاره‌جیلك فننك بوكونكی وضعیتنه كوره حالا بوكبی مشكلاتدن تمامیله وارسته قاله‌ماز. فرانسه مبعوثاننده‌کی مذاکرات ، مطبوعات طرفندن پك پارلاق یازیلرله افكار عمومیه‌یه یالدیزلی برشكلده تصویر ایدلدی . فقط وثائق رسمیه‌دن استحصال ایدیلن معلومات آتیه بز مسئله‌نك شكل وماهیت حقیقیه‌سنی كوسترمكده‌در .

عسکری طیاره‌لر مبایعه‌سی ایچون قبول و تطبیق ایدیلن اصولك تدقیقنه مأمور ایدیلن فرانسز مجلس مبعوثانك قومیسیون مخصوصنده‌کی راپورتور بوبابده سكسان اوچ صحیفه‌لك بر راپور تنظیم ایتمشدر .

بو راپور ۲۵ مارت ۱۹۲۶ ده قرائت ایدلدی. بو راپورك بعض اقسامی پك زیاده جالب دقت و مراق ایدی . راپوره نظراً یالكز



طیاره بایرامنده : آماسیه‌ده سرای دوزنده یاپیلان مسامره

طیاره مبایعه وهانغار تأسیسی ایچون ۱۹۲۰ سنه‌سی ۱۰۰,۰۰۰,۰۰۰ فرانق تخصیصات قبول واعطا ایدلمش، ۱۹۲۴ده بو تخصیصات ۳۴۳,۰۰۰,۰۰۰ فرانغه و ۱۹۲۵ ده ۳۲۰,۰۰۰,۰۰۰ فرانغه بالغ اولمشدر . تفصیلاتدن صرف نظر ایدیله‌جك اولورسه آلتی سنه‌لك تخصیصات یكونی ۱,۳۵۰,۰۰۰,۰۰۰ فرانغه بالغ اولدیغی تظاهر ایدر . بو پاره‌نك ۵۳۰,۰۰۰,۰۰۰ فرانغی طیاره‌لره و ۳۴۰,۰۰۰,۰۰۰ فرانغی ماكنه‌لره (موطورلره) عائد ایدی .

راپورده بو پاره‌یی (تخصیصاتی) حكومتك نه‌یاپدیغی و بونكله نه الده ایتدیكی صورولمشدر. بوكا ویریله‌جك جواب شودر: بوكون فرانسه‌ده قوللانیلمقده اولان طیاره‌لك یوزده اون اوچنجی حقیقةً یكیدرلر . وموجود طیاره‌لردن یوزده‌یدی بچق قدرینی فرانسزلر عصری طیاره‌لردیه رسماً اعلان ایدیورلرسه‌ده بونلر حقیقتده اسكی طیاره‌لر اولوب بونلرده برطاقم اصلاحات وتعدیلات یاپیلمشدر . یوزده نسبتلری ذكر ایدیلن طیاره‌لردن ماعدا فرانسزلرك متباقی عسکری طیاره‌لری كاملاً ۱۹۱۸ سنه‌سنده موجود اولان وبعض تعدیلات و اصلاحاته معروض قالان اسكی طیاره‌لردن عبارتدر . بوراده شونی ده ذكر ایتمك ایجاب ایدركه بو فرانسز

عسكری طیاره‌لرینك اوچده ایكیسی ترصد متباقی اوچده بریده یكی معدنی طیاره‌لردر. بومعدنی طیاره‌لر اسكیلر اوزرنده یاپیلمش بر اصلاحاتدر. فقط بونلر كافی درجه‌ده تسلیح و تجهیز ایدیله‌مه‌مشلردر. كوندوز بومباطیاره‌لری‌ده اساساً كشفه مخصوص طیاره‌لر اولوب بومبالامه ایچون بونلرك بر چوق

طیاره بارامنی فوق‌العاده بر صورتده تسعید ایدن آماسیه

قصورلری واردر. ۱۹۲۰ تاریخندن بری موجود طیاره‌لری‌ده بر دشمن هواقوتلریله بوی اولچمكه مقتضی سرعته و یوكسلمه‌یه مالك دكلدرلر. كیجه بومبا طیاره‌لرینك منزللری اوقدر آزدركه فاس محارباتنده بومنزلك كفایتسزلكی آكلاشیلدی. انكلیز ماكنه‌لریله مجهز بحریه (دكز) طیاره‌لرندن استعانه مجبوریتی حاصل اولدی.

طیاره مبایعه اصولی

حكومت كچن كانون اولده فیأتنك نه اولدیغی و قاچ كیشی و نه‌قدر حموله نقل ایده‌بیله‌جكنی تدقیق ایدوب اوكرنمه‌دن یكی تیپ طیاره‌لردن اولان (لوواره‌ـ‌اولیوی‌یه) طیاره‌لرندن اللی دانه سپارش ایتمشدی. بوسپارش ایدیلن طیاره‌لرك فیأتلری بوكونكی قوللانیلانلرك ایكی مثلی اولدیغی و آنجق یاریم طون ثقلتنده بومبا نقل ایده‌بیلدیكی آكلاشیلدی. بوسپارشك ویرلمه‌سی اسبابی حقنده تفصیلات وایضاحات موجود دكلدر. فرانسه‌ده‌اك چوق ترقی، ترصد طیاره‌لرنده‌در. كچن سنه‌نك نهایتنه قدر بومبا طیاره‌لری

بومبا آتمغه مخصوص ترتیبات و اجهزه‌یه مالك دكلدی.

طیاره اعمال ایدنلرك كندیلرینه چوق پاره ویریلن سپارشلری آلمق خصوصنده متحد ومتفق اولدقلرندن باحث راپورده بر شكایت واردی. ۱۹۲۴ سنه‌سنده بر مناقصه‌یه بش فابریقه داخل اولدی. بو مناقصه بویوك بر كیجه بومبا طیاره‌سی ایچون ایدی. فقط بو مناقصه‌لرده كیفیتدن زیاده كمیته باغلی قالنیور ویاپیلان معامله‌لردن ایی نتیجه‌لر آلنمایوردی.

بوبابده جالب‌دقت برمثالی ذكر ایده‌لم: حكومت كندیسنه اك فائده‌لی و اك ایی شرائطی حائز ماكنه‌لری آله‌جغی یرده فابریقه‌لرك بقالرینی واستفاده‌لرینی دوشونمشدر. ۱۹۲۴ مارتنده ۵۰۰ باركیر قوتنده ۵۰ عدد صالمسون؛ ۳۸۰ باركیر قوتنده ۱۰ عدد ژوپی تر؛ ۴۵۰ باركیر قوتنده ۲۵ عدد هیسپانو؛ ۵۰۰ باركیر قوتنده ۱۶ عدد پاتهارد و ۴۰۰ باركیر قوتنده ۱۶ عدد فارمان ماكنه‌لری سپارش ویرلمشدی. مذكور سنه‌نك تشرین ثانیسنده نافعه‌نظارتی مستشاری اولوب هردرلو طیاره و ماكنه مبایعاتنه مأمور بولونان و طیاره فنی خصوصاتنده حربیه ناظرینك مشاوری بولونان ذاته فرانسه حربیه ناظری یازدیغی برتحریراتده صالمسون فابریقه‌سنك پك فنا وضعیتده بولوندیغنی خبر آلدیغنی و بو مؤسسه‌نك آنجق ۵۰۰ باركیر قوتنده ماكنه‌لر ایچون یكی ویریله‌جك سپارشلرله محو اولمقدن قورتیله بیله‌جكنی بیلدیرمش و بوتحریراتی آلان مشاورك توصیه‌سیله ۱۹۲۵ سنه‌سی ۲ شباطنده صالمسون قومپانیاسنه یكیدن ۵۰۰ باركیر قوتنده ۵۰ ماكنه سپارش ایدلمشدر. بو ایكنجی سپارشك قیمتی بش بچق میلیون فرانغه بالغ اولویوردی. كچن سنه‌نك كانون اولنده‌ده اوچونجی دفعه اوله‌رق مذكور فابریقه‌یه ۵۰ ماكنه دها سپارش ایدلمشدر.

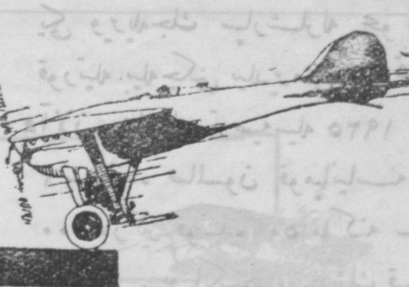
سپارشاتك تسلیمنده‌كی تأخرات

راپورده بو خصوصده چوق مسامحه كورلدیكدن بحث ایدلمكده‌در. فابریقالر آلدقلری سپارشاتی وقتنده تسلیم ایتمیورلردی. آره‌دن ایلر وسنه‌لر كچیوردی. بوتأخردن دولایی فابریقالره و علاقه‌دار مأمورینه هیچ برجزا ترتیب اولونمایوردی. راپورك نهایتنده طیاره‌فنی خصوصاتنه مأمورمستشارك دیكر دوائر و مقامات ایله مناسباتنه دائر نظامنامه‌نك یكیدن تدقیقی ایله بونك دها اساسلی برصورتده تنظیمی وسپارش ویریله‌جك شركتلرك حكومت فابریقالری طرفندن قونترول ایدلمه‌لری و بالاده ذكر و تعداد اولونان سؤاستماللرك آتیده عدم تكرری ایچون حكومتجه تدابیر لازمه اتخاذ ایدلمه‌سندن بحث ایدلمشدی.

فنی طیاره معاملاتنه باقان مستشار، مجلس مبعوثانده بوراپوره شدتلی وقطعی جواب ویردی. بو جوابده ۴۰۰ و ۵۰۰ باركیر قوتنده فرانسه قدر چوق ماكنه‌لره مالك باشقه برحكومتك موجود اولمادیغنی وفرانسه طیاره‌جیلكی ایچون برچوق فابریقه‌لرك

مبادله اصولنه رعایت ایتمه‌ین
ـ بالخاصه ازمیرده انتشار ایله‌ین ـ
رفقامزی ایقاظ وایجابات مسلكیه‌یه
حرمتكار اولملرینی رجا ایلرز.
« تورك هوا مجموعه‌سی »

طیاره‌لر واپورلره و ترنلره نظراً دها چوق نسبتده یوك قالدیریورلر و اوطوموبیللردن ده آز بنزین یاقیورلر



بو کون اوروپاده ایکی مهم فکر چارپیشمقده‌در:
۱ — بویوك طیاره‌لر
۲ — کوچوك طیاره‌لر

وقتیله « هوادن آغیر » و «هوادن خفیف» نظریه‌لری‌ده برمدت بویله چارپیشمشدی و نهایت « هوادن آغیر » نظریه‌سی غلبه چالدی . بو ایکی نظریه‌نك نه اولدیغنی منوران شبهه‌سز بیلیرلر ؛ فقط ، مجموعه‌مزده ، حکومتمز کبی خلقجی اولدیغندن بو خصوصده برقاچ سوز سویله‌مکی فائده‌دن خالی بولمادق :

هوالره حاکمیت ضرورت واحتیاجی ادراك ایدیلدیکی کونی مشهور مونغولفیه‌لرك بالونلری واردی . اوزمان هوالره چیقمق ، دومانی تقلیداً ، آنجق هوای نسیمیدن دها خفیف وسائطله ممکندر قناعتی حاکمدی . برمدت صوکره قوشلر نظر دقتی جلب ایتدی . خلقت ، هوای نسیمیدن دها آغیر اولارق بو مخلوقلری کوزمز اوکنده هوالره حاکم قیلمغله بزه اورنك ویر- یوردی . یازیق که ذکاسیله او کوندن بشر بو حقیقتی بردن بره کوره‌مدی ؛ اوزون زمان هوا وسائطمزك هانکی نظریه‌یه تابع اولاجغنه قرار ویره‌مه‌دك . حتی حالا بیله ژه‌پلینلر ، قابل‌سوق بالونلر کبی هوادن خفیف » نظریه‌سنه صادق قالان وسائط کوریپورز ؛ مع‌مافیه ، بونلرك قوللانیلماسنی ایجاب ایتدیرن حالات خصوصیه‌ده یوق دکلدر .

بر ایکی عصر اول بری بریله چارپیشان بو ایکی قارداش نظریه‌یه مقابل بو کونده شو ایکی فکری قارشی‌یه کوریپورز :
۱ — بویوك طیاره‌لر .
۲ — کوچوك طیاره‌لر .

کوچوك طیاره‌لر فکرینك غلبه چالاجغی حقنده‌کی فضله قناعته رغماً بز بو خصوصده برشی سویله‌میه‌جکز . قطعی حکمی ، اوداٸما یا کیلماز اولان « زمان » ه براقه‌جغز . بزم بو ستونلرده سرمایه‌مزی تشکیل ایده‌جك شیٔ شو ایکی فکرك اوروپاده‌کی انطباعاتیدر .

دنیایی الك آهنین برپنجه ایچنده قیورانديران شبهه‌سز اقتصاددر . دنیله‌بیلیرکه : اقتصاد بر ملتك حیاتی ایچون اساسدر . دیکرلری عمومیتله تفرعاتدر . هر شیٔ اقتصادی الده ایتمك ایچون یاپیلیر. « محاربه‌یی قازانمق ایچون نه‌لازمدر ؟.. » سؤالنه قارشی وقتیله ناپولیون: « پارا.. پارا.. پارا .. » جوابنی ویرمشدی . بو کونی یالکز محاربه‌یی قازانمق ایچون دکل - عمومی بر تعبیرله - حیاتی قازانمق ایچون بو « اقتصاد .. اقتصاد .. اقتصاد .. » لازمدر دنیله‌بیلیر .

چوق درین واطرافلی اولان بو «اقتصاد» کلمه‌سی ایچنده «اوجوزلق» معناسی‌ده مندمجدر . ذاتاً اوجوز اولانشیلر، یاخود دها دوغرو بر تعبیرله، اوجوزه مال ایدیلنلر اقتصاد عالمنده‌مهم موقعلر قازانیورلر .

هرشیئه قابل تطبیق اولان بو قاعده شبهه‌سز طیاره‌لره‌ده جاریدر. طیاره‌لری، هیچ اولمازسه انسانلرك سیاحتی ایچون ، اوجوز بر واسطهٔ نقلیه حالنه قوندقچه تکمل ایتدیره‌میه‌جکلرینی آکلایان آوروپالیلر هرشیئدن اول طیاره‌لرك صرفیاتنی آزالتمغی غایه بیلدیلر. ایشته «کوچوك طیاره » فکری بورادن دوغمشدر . کوچوك طیاره‌لره عینی‌زمانده اقتصادی طیاره‌لر» نامنی‌ده ویریپورلر ..

برنجی امتحانده طیاره‌لر شونوطلری آلدیلر:

ماکنه بیگیر	یوکی	اوچدیغی مدت ثانیه	اوچدیغی مدت دقیقه	اوچدیغی مدت ساعت	قطع ایتدیکی مسافه مترو	قطع ایتدیکی مسافه کیلومترو	یاقدیغی بنزین غرام	یاقدیغی بنزین کیلو	
٦٠	کیلوغرام	٢٥	٤٤	٠	٨٤٩	١٠٩	٢٦٠	٥	
٦٠	١٦٠	٤١	٣١	٠	٦١	١٣٢	٢٠٠	٦	
٦٠	١٦٠	٣٨	٢٩	٠	٣٥٢	١٤٢	٧٠٠	٦	بو طیاره ایکی دفعه امتحان اولنمشدر
٦٠	١٦٠	٣٤ ٣/٥	٣٣	٠	٢٠٥	١٢٨	٥٠٠	٦	
٤٠	٨٠	١٥ ٢/٥	٤٣	٠	١٠٨	١٠١	٨٠٠	٣	
٤٠	٨٠	٤٦ ١/٥	٣٨	٠	١٣٠	١٠٧	٧٥٠	٣	
٤٥/٥٠	١٦٠	١	٤٥	٠	٥٢٤	١١١	٢٠	٧	
٥٠/٦٠	١٦٠	٣١	٤٣	٠	١٤٦	٩٨	٢٤٠	٧	
٢٥	١٦٠	١٥ ٣/٥	٤	١	٣٦٠	٩٣	٤٩٠	٦	

حمایه ودوام بقالرینی تأمین ایتمك ایجاب ایتدیکی ایضاح ایتمشدر. بو کون فرانسه‌نك معروض قالدیغی یکی مشکلاتك تماميله معدنی طیاره‌لرك قبولنه ویریلن قراردن ایلری کلدیکنی‌ده بوذات سویله‌مشدر .

بو ایضاحات اثناسنده ۲۰۰۰ بارکیر قوتنده درونده برپچق طوندن فضله بومبا ویاریم طون ثقلتنده محروقات نقل ایده‌بیلن وساعتده ۱۱۵ ½ میل (تقریباً ۱۶۸ کیلو مترو) سرعته مالك اولان فارمان ماکنه- لرندن برینسنك تجربه‌سی اجرا ایدلمکده اولدیغی بیلدیرلمشدر. راپوره ویریلن جوابده ۱۹۰۰ سنه‌سندن ۱۹۲۵ سنه‌سنه قدر ۹۰۰۰ ماکنه تسلیم ایدلدیکی و ۲۵۰۰ دن فضله‌سنك مجدد اولدیغی بیلدیرلمشدر . بونك اوزرینه مجلسده مناقشه نتیجه‌سنده ملزمهٔ هوائیه‌نك تدقیق و تکلیفی ایچون یکی بر قومیسیون دها علاوه‌سی صورتیله ۱۸۶ رأیه قارشی ۳۷۰ رأی‌له راپور خلاصه‌سنی قبول ایتدی.

ایشته فرانسه‌ده بر زماندن بری میدان آلان «اقتصادی طیاره‌لر» مسابقه‌سی بو طیاره‌لرك امتحانندن باشقه برشی دکلدر . بو امتحانده شمدیدن آکلاشیلان برشی وارسه اوده : اوجوزلغه دوغرو مهم خطوه‌لر آتیلمشدر . ادعا ایدیلیورکه ۲۵ : ۶۰ بارکیرلك کوچوك طیارلر ۱۰ وحتی ٥ بارکیرلك بر اوطوموبیلدن هم دها سریع همده دها اوجوزدر.

یوقاریده‌کی جدول کوچوك طیاره‌لرك هنوز برنجی امتحانی کوسترمکده‌در. متعاقباً یوکسلمه، اوچمه (یعنی قالقمه) ، قونمه ، سرعت امتحانلری‌ده اولاجق وبوندن صوکرا ته نتیجه چیقدیغنی اهل خبره تقدیر ایده‌جکدر . بونکله برابر ایلك امتحاندن شایان دقت بعضی نقاط استخراج ایدیله‌بیلیر :

أك آز بنزین صرف ایدن اوطوموبیللر - انیشلی یوقوشلی هردرلو یوللری نظر اعتباره آلارق - وسطی کیلومترو باشنه یوز غرامدن آشاغی اینه‌مه‌مشلردر . شوحالده یوز کیلومتروده اون کیلو بنزین صرف ایدیورلر دیمکدر . حالبوکه بوامتحانده طیاره‌لر ۱۳۲ کسور کیلومترویه قدر قطع ایتدکلری حالده بنزین صرفیاتی یدی کیلویی بیله بولمامشدر . دیمك اولیورکه : « طیاره‌لر اوطوموبیللردن دها اقتصادایدر » ادعاسی دوغرودر. بوكا رغماً طیاره‌لرك درحال تعمیم ایدیله‌مه‌مسنه بر ایکی سبب دها وار :

۱ — هنوز اوطوموبیللردن امنیتلی دکلدرلر.
۲ — قونمق قالقمق ایچون میدانه محتاجدر.

بو محذورلره مقابل اوطوموبیل‌ده یوللره باغلیدر . پك مأمولدرکه ، بزم کبی یوللری آز مملکتلر - اوطوموبیللردن حقیله استفاده ایچون یوللرینی تماملانجه‌یه قدر طیاره‌لر اوطوموبیللرك یرینی طوتاجقدر .

کوچوك طیاره‌لرك برنجی امتحانتی کوردکدن و استقباللری حقنده قیریق دوکوك شو برقاچ مطالعه‌یی عرض ایتدکدن صوکرا کوزلریمزی برازده بویوك طیاره‌لره چویره‌لم :

« کوچوك طیاره‌لر » فکری غلبه چالسه بیله « بویوك طیاره‌لر » خصوصی مقصد ایچون ینه قوللانیله‌جقدر . ناصل‌که فوردلر وامثالی کوچوك اوطوموبیللر پیاسه‌یه حاکم اولدقلری حالده قامیونلر و حتی تانقلر استعمالدن ساقط اولمامشلردر. بویوك مقیاسده اشیای تجاریه نقلی ومقاصد مخصوصه‌نك استحصالی ایچون بویوك وقدرتلی طیاره‌لره دائما مراجعت ایدیله‌جکدر . بویوك طیاره‌لره عینی زمانده « تجاری طیاره‌لر» دنیلمکده‌در. بو طیاره‌لر علی العموم متعدد موطورلی وصو طیاره‌لریدر .

فرانسه‌ده یاپیلان «بویوك طیاره‌لر» مسابقه‌سنه یالکز ایکی طیاره، آلمانیاده‌کی مسابقه‌یه ایسه اون بر طیاره اشتراك ایتمشدر .

فرانسزلر امتحانلرینی باشقه صورتله یاپدقلرندن بو جدوله اویمادی؛ معمافیه ، مقصد ایکی مملکت آره‌سنده‌کی مقایسه‌یی یاپمق دکل تجارت طیاره‌لرینك واردقلری نتیجه حقنده بر فکر ایدنمکدر؛ یوقاریده‌کی جدولدن‌ده بو مقصد حاصل اولیور ظن ایدرز . خلاصه اولارق آشاغی یوقاری شو آکلاشیلیور :

٤٥٠ بارکیرلك برطیاره کندی ثقلتی قدر یوك قالدیریور. ساعتده ۲۰۰ کیلومترو سرعتله کیده‌بیلیور . کیلومترو باشنه یاریم کیلو بنزین یاقیور و ۱۰۰۰ کیلومترو قطع ایدیور .

بوراده سرعت و یوك قالدیرمق اعتباریله طیاره‌لری بعض واپورلردن وحتی بعض ترنلردن دها ایلریده کوریورز. چونکه، برقسم واپورلر وعارضه‌لی اراضیده ایشله‌ین تره‌نلر نه ساعتده ۲۰۰ کیلومترو قطع ایده‌بیلیرلر نه‌ده کندی ثقلتلری (یعنی طارالری) قدر یوك قالدیرابیلیرلر. یالکز طیاره‌لرده صرفیات اوجوزلغی و امنیت مسئله‌سی هنوز آرزو ایدیلن درجه‌یی بولمامشدر. امنیت خصوصی بلکه یاقین بر آتیده تأمین ایدیله‌جکدر. فقط ، اوجوزلق جهتیله واپورلرله ترنلره دها اوزون زمان رقابت ایتمك ممکن اولامیه‌جقدر . مکرکه یکی بر کشفه نائل اولالم.

بعضی طیاره مهندسلری طیاره‌لری فوق العاده بویوتمك، جتی قناد سطحلری اوزرینه موطورلری یرلشدیرمك ، یوك انبارلری تأسیس ایتمك ، یولجی قماره‌لری یاپمق کبی قنادلردن استفاده خصوصنده بعضی پروژه‌لر دوشونیورلر وحتی قسماً تطبیقاته‌ده کچیورلرسه‌ده هنوز اساسلی برشیٔ میدانه‌قویامامشلردر. بومهندسلرك «بویوك طیاره‌لر» حقنده‌کی بر ایکی تصورینی یازارسه‌ق هوا عالمنده نه عظیم ترقیلرك موعود اولدیغنی کورورز :

۱ — بحری ٤٥٠ بارکیرلك ۱۲ موطورلی برطیاره ، ۱۰۰ یولجی طاشیه‌جق .

۲ — ۲۰ یولجی طاشیه‌جق، سرعتی ساعتده ٤۰۰ کیلومترو اولاجق برطیاره (یعنی اوروپادن آمریقایه ۱۰ ساعتده کیده‌جك) .

۳ — بحری ۱۰۰۰ بارکیر قوتنده ۱۰ موطورلی برطیاره ؛ ۲۰ طون یوك طاشیه‌جق . کیلومترو باشنه ۸ کیلو بنزین یاقه‌جق . سرعتی ساعتده ۲۵۰ کیلومترو اولاجق . ٥٤۰۰ کیلومترویی یره قونمه‌دن قطع ایده‌جك.

کوچوك وبویوك طیاره‌لرله استحصال ایدیلن موفقیتلری ومستقبل بویوك طیاره‌لر پروژه‌لرینی عرض ایتدکدن صوکرا بوکونکی دنیا طیاره‌جیلك ره‌قورینی‌ده عرض ایدرسه‌ك طیاره ظفری واستقبالی کوزومزده دها ایی تجلی ایدر :

ساعتده ٤٤٨ کیلومترو قطع ایدیورلر .
۱۲,۰٦٦ متره یوکسکلکه چیقیورلر .
یره اینمه‌دن ۲۹ ساعت هواده اوچیورلر.
شایان حیرت و غبطه دکلمیدر ؟!..

آنقره :
۱۹۲٦
ی . صه

آلمان مسابقه‌سنده‌کی طیاره‌لرك امتحان نتیجه‌سی شودر :

بارکیر قوتی	یوزده غیر نافع ثقلت [*]	۱۰۰۰ متره‌دن ۲۰۰۰ متره‌یه چیقیش سرعتی	ساعتده‌کی سرعتی کیلومترو	کیلومتره‌ده‌کی صرفیات کیلوغرام	قطع ایتدیکی مسافه کیلومتره	
۲۳۰	٤۷,۸	۹,٥	۱٤۷	۰,۲۳۷	۸۸٥	
٤۰۰	,۸٥۱	٦,۱	۱۷۸	—	--	
۲۳۰	٦۰,۲	۷,۷٥	—	---	—	
۲۸۰	٥٥,٦	٤,۹٥	—	۰,۲۸۲	۷۲۳	
۲۸۰	٤۸,٦	٥,۹٥	۱۹٤	۰,۲۱۷	۱٤۹٦	
٥۰۰	٤۷,٦	٤,۳۳	—	۰,۳۳۷	۸۱۰	
٤٥۰	٥۳,۰	٤,۲٥	۲۰۳	۰,٤۸۱	۹٤۸	
٤۲۰	٦٥,۰	٥,۷	۱۹٥	۰,٤۰۲	۱٤۳۱	
۲۳۰	٤۷,۳	۱۱,٥	۱٥۱	۰,۳۹٤	٥۷٥	
۲۳۰	٥۲,۲	۷,٦	۱٦۸	۰,۳۲۳	۹۳۲	
۳٦۰	٤٥,۸	۸,٦٥	۱۸۰,٥	۰,٥۲۱	٦۸۳	

[*] غیر نافع ثقلت دیمك ، طیاره‌نك کوودسی ، موطوری ، تکرلکلری و سائره‌سی کبی آغیرلغی اولوب نقلیات تجاریه نامنه برفائده ویرمز چونکه ، یوکلی بر طیاره بالفرض بش طون کلسه بونك ۲,٥ طونی کندیسی ، موطوری و سائره‌سی اولوب اشیای تجاریه نامنه ۲,٥ طون قالیر ؛ بناءً علیه طیاره‌نك کندی ثقلتی غیر نافعدر .

کوچوك بر طیاره ایله بویوك بر سیاحت

فرانسزجه آئه‌روتیك مجموعه‌سندن :

موطوری ١٩ بارکیر قوتنده تك سطحلی برطیاره ایله آلپ داغلری اوزرنده بر سیاحت یاپمق شبهه‌سز خارق‌العاده بر ایشدر؛ بواعتبارله تفصیلاً حکایه‌یه دکری واردر قناعتنده‌یز :

١٨٨٥ کیلو مترو اوزونلغنده‌کی بوسیاحت غایت یوکسك داغلردن کچمك شرطیله فنا بر موسمده (شباط آینده)، موسیو «غریجه‌ر» - دایمله‌ر مؤسسه‌سنك باش پیلوتی - ومهندسی «فون‌لانغسدورف» طرفندن یاپیلمشدر. بیندکلری طیاره، دایمله‌ر - ل ٢٢ مارقه‌لی، تك‌سطحلی باصق قنادلی و ایکی قوماندالیدر. موطوری ١٩ بارکیر قوتنده اولوب ایکی سیلندرلیدر.

کیتدکلری یول شودر: «زینده‌ل قینغه‌ن» (ستوتغاریانده)- «آوغوس‌بورغ» «مونیخ»- «سالس‌بورغ» - «زه‌ل کولی»- هه‌رماغور» «ویللاح»- «قلاغه‌ن قورن»- «ووآلتس‌برغ» -«غراز» - «ویانه» - «بوداپشته» «هوروه‌د قمیل»-« ویانه» -« مه‌لق »- « لینز »-« فرانقین مارقت »-«سالسبورغ »-«مونیخ »-« ستودغار» .

برنجی مرحله‌ده «آلپ سوآب» داغنی آشمق واردی. بوآشمق کیفیتی اویله قاصیرغه‌لی بر زمانده اجرا ایدلدی که بردفعه طیاره بر هوا قویوسی ایچنه دوشه‌رك قازاندیغی ارتفاعدن بردن بره ٥٠٠ متره غائب ایتدی. طیاره بدایةً دکزدن ٢٨٠٥ متره یوکسکلکده و بولوطلرك اوستنده اوچمغه مجبور اولدی. بوندن صوکراکی اوچوشلری‌ده یاغمورلی، قارلی و بلوطلی اولدی.

«سالس بورغ» دن حرکتده دوغرو «ویانه»یه کیتمکه هوا مساعد کلدی. مجبوراً «آلپ» داغلری اوزرندن و ٢٥١٩ متره یوکسکلکنده‌کی «هوهه‌ن غول» دن کچه‌رك کیدیلدی. بوراده بلوطلرله اورتولو بر چوق وادیلری آشمق لازم کلدی که بووادیلری وخاصةً «اوچ قارداش» لری کچرکن شدتلی قاصیرغه‌لره چاتیلدی.

آقشام اولونجه چوق قارلی بر تارلایه اینمك مجبوریتی حاصل اولدی. بوتارلا «قومرس‌باح» یاقیننده، «زه‌ل» کولی کنارنده ایدی. بورادن تکرار اوچوشده چوق زحمت چکلدی و آنجق ایکنجی حمله‌ده هوالانمق ممکن اولدی. شدتلی قاصیرغه‌لروااولدقجه سرت جنوب شرقی روزکارلری قارشیسنده قالان طیاره بویوك مشکلاتله ودونه دونه براز یوکسه‌له‌بیلمش و درین، دار، قیالقلی اولان بو وادیدن چیقمق ایچون لازم کلن ارتفاعی آلابیلمشدی.

٢٤٧٢ متره یوکسکلکنده «ایمباح»، ٣٣٧١ متره یوکسکلکنده «هوهه‌تانه‌ر» ٣٣٧٠ مترو یوکسکلکنده «فلوقه‌رین» تپه‌لری اوزرنده‌اوچولمش واطرافده‌کی «غادس‌قلوقنه‌ر» داغ کتله‌سی سیر ایدلمشدر. «ویللاح» ه کیتمك ایچونده «پاسته‌رزه‌ن» جودیه‌سی اوزرندن آشیلمشدر. بواوچوشلر، منظره‌نك کوزه‌للکنه رغماً پك زحمتلی اولدی؛ چونکه، یوکسلته‌ن و آلچالتان قاصیرغه‌لر، صوغوق، بوموسمده عاملیه کیدسه‌سز وچوراق اولان بومنطقه‌یه قونمق قورقوسی انسانك بوتون نشئه‌سنی قاچیریوردی.

آتشله‌مه تلنك قیرلمسی یوزندن مجبوری براینشدن صوکرا آنجق آقشام «ویللاح»ه واریلابیلدی.

«قلاغه‌ن‌فدرت» دن «غراز» ه قدر اولان سیاحت پك فنا اولدی: کثیف بلوطلر، پك قارلی «آلپ قور» داغنی کچیش، چوق بلوطلر قارشیسنده مجبوری بر یره اینش، «غراز» جوارلرینه‌قدر پك آلچاقدن اوچوش، «غراز» دن «ویانه» یه قدر متمادیاً یاغمور بولجیلغ زی چوق مشکلشدیرمشدی. «ویانه»دن «بوداپشته» یه قدر هوا نسبةً أیی ایدی. بوپایتخدن ایکی دفعه حرکت ایدیلدی. برنجیسنده اطرافی کورمك پك آزقابل اولدیغندن اوچوشه دوام ایدیله‌میوب تکرار یره اینیلدی. «ویانه»یه عودتله «لینز» ه قدر «طونه» بوینجه اوچوش یاپیلدی. بو اثناده متمادیاً روزکار اسدی و بعضاً ده قاریاغدی.

«اینز» دن «فرانقین مارقت» ه قدر اولان اوچوشده قار فورطنه‌سی واردی. «فرانقین مارقت» ده برمدت بکله‌نیلدی. «سالبورغ »له « مونیخ »ده ده فورطنه برقاچ کون حرکته مانع اولدی.

١٨٨٥ کیلو متروالق بوسیاحت، قارشی روزکارلر، یاغمورلر، قارلر، قاصیرغه‌لر تحت تأثیرنده یاپیلمشدر. بویوك طیاره‌لرك قونامیه‌جغی اراضی اوزرینه متعدد اینیشلر یاپمق مجبوریتی حاصل اولدی. بالخاصه اك مهم اولان هنرشودر: بوقدر کوچوجك قدرتده‌کی ایکی کشیلك بر طیاره ایله پك یوکسك داغلری احتوا ایدن شایان دقت برمنطقه اوزرنده هم ده اك فنا بر موسمده اوچوش یاپمق.

بوسیاحتی یاپان طیاره‌جیلر دییورلرکه: (بوسیاحتده اکلنمکدن زیاده زحمت چکدك) زیرا یوروجی اوچوشلردن باشقه طیاره‌لرینی اوچوشه حاضرلامق، هانغارسز اولان همان هر توقف محلنده طیاره‌لرینی پارینددیرمق ایچون سوکمك، بنزین ویاغ تدارکیله اوغراشمق کبی ایشلری بالذات کندیلری یاپیورلردی. بوقدر خدمت طیاره‌ده محقق ایکی کشینك بولونمسنی بالخاصه مجبوری قیلیوردی.

بوسیاحت اثناسنده‌یالکز برعارضه‌اولمشدر. اوده اینرکن قناد بزی برقازیقه طاقیله‌رق براز ییرتیلدی.

موسیو «غریجور» و «فون‌لانغسدورف» بوسیاحتلرندن شونتیجه‌یی چیقاریورلر: (کوچوك قدرتده‌کی خفیف طیاره‌لردن غایه، بویله اوزون سفرلر وخاصةً غیر مساعد بر موسمده آلپلر

طیاره مارشی

آتیمزی اعلایه ایدوب جهد ایله پیمان
طیاره‌لرك کوکسنه آل بایراغی طاقدق.
حرمتله باقارکن بزه ییلدیزلر اوزاقدن،
صاغدن صوله، صولدن صاغه روزکار کبی آقدق

نقرات

اك شانلی أمللر طاشیور قلبلریمزدن،
ییلدیزلره، تورکز، دیمك عزمیله اوچارکن.

صلح وقتی چیچکار صاچیلیر هر یره بزدن،
برنشئه ایده‌ر قلبلری کوکلرده دولاشمق.
لاکن هله بر حرب کونی کلسین، ألمزدن
بیك بارقه فیرلار یره، بر لحظه‌ده مطلق..

نقرات

ای تورك، قاناد آچ، نامك اوزاق ایللره کیتسین
تورك اسمنی یرلر بیلیور، کوکده ایشیتسین..

١٨ ایلول ٩٢٦

نظیف آلپ

اوززنده اوچوشلر دکلدر) بوسیاحت یالکز ماکنه‌نك و درجهٔ قابلیتنك بر تجربه‌سی هم‌ده الك یوکسك فائده‌لری موجب بر تجربه‌سی و موفقیتی اولمشدر .

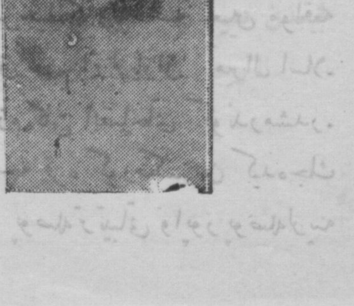
اوچوش ایچون لازم اولان قدرت وقابلیت اساسلری حقنده کندیلرینه صوریلان سؤاللره شو جوابلری ویرمشلردر :

سز اوچوش ایچون مقتضی قوتك فوقنده بر احتیاط قوتدن بحث ایدیورسکز . حالبوکه بزم طیاره‌مز حقیقتده ١٨،٦ بارکیر قوتنده اولدیغی حالده قوت نقصانلغی جهتیله هیچ بر مشکلات چکمه‌دك . حتی دییه بیلیرم که مناسب بر آئه‌رو دینامیك ماکنه انتخاب ایدیلورسه تك موتورلو اکثر نقلیات طیاره‌لرینه نسبتله کوچوك بر طیاره‌ده احتیاط قوت دها زیاده تأمین ایدیلور. اوچوش اثناسنده غازی آزالتمق صورتیله بویله کوچوجك بر موطور قولایلقله قوللانیلور. بزده بوتون سیاحتمزده موطوریمزی دائما الك آزغازله ایشله‌تدك .

اکر کندی شخصی تجربه‌لریمه ایناتمق لازمکلیرسه کوچوك قدرتده و آزغازله ایشله‌ین بر موطورله الك فورطنه‌لی هوالرده بیله کمال امنیتله اوچولابیلیر ؛ زیرا ، موطورسز طیاره‌لرده‌کی پیلوتلق تدقیقاتمز بزه کوسترمشدرکه بر موطورك احتیاط قوتندن صرف نظر ایده‌بیلیرز . فورطنه‌لی بر هواده قدرتلی بر موطورله اوچارکن تام غاز آچمغه مراجعت ایدلمزسه دها منتظم ودها یوموشاق بر اوچوش الده ایدیلور .

هوالانمق و آنی ظهور ایدن مانعلره غلبه چالمق کیفیتنه کلنجه بوخصوصده‌کی مشکلاته کوکس کره‌بیله‌جك بر ماکنه انتخابی شبهه‌سز لازمدر .

« بوداپشته » یه کیدرکن و عودت ایدرکن برقاچ کره یره قونمغه و ینه اوچمغه مجبور اولدق . بوقونمه‌لر و اوچمه‌لر اویله فنا شرائط آلتنده اولدی‌که باشقه بر طیاره قطعیاً بومشکلاتی یکه‌مزدی . شبهه‌سز آوجی طیاره‌لرینی استثنا ایتمك لازمدر ؛ معمافیه بونلر بیله‌‌ او اراضیده مشکلاته اوغرارلردی .



کوزله کورنمیان دیوکبی طیاره

طیار عزرائیل :- آمریقالیلرك یکی بر حرب طیاره‌سی

آمریقالیلر طرفندن حکومت طیاره فابریقه‌سنده بوکونلرده انشاسی اکمال ایدیلن « غیرمرئی » جسیم طیاره هیچ بر مملکت طرفندن امثالی وجوده کتیریلمه‌مش بر تخریب آلتیدر. هر نه‌قدر فرانسه دنیانك الك قوتلی هوا فیلوسنه صاحب وانکلیز فیلوسی‌ده او کنده ، اشبو طیار اولوم ماکنه‌سنك قوت وقدرتنك فنی بر تعریف وتصویری قدر هیچ برشی مستقبل بر حربك دهشت وعظمتنی جانلاندیرامان . هیچ بر خیالی شکل وتصویر ، هیچ بر رومان ملتلرك کوزنی ایکنجی بر حرب عمومیدن ییلدیرمق ایچون آمریقالیلرك یاراتدیغی اشبو غیرمرئی

طیاره جمعیت محترمه‌سنه اتحاف :

« حاضر اول جنکه اکر ایستر ایسه‌ك صلح وصلاح ! »

عالمی مشغول ایده‌ن بر دشمن استیلاسی‌در ،
دشمنك دفعیله اوغراشمق حیات غوغاسی‌در .

خصمه مغلوب اولمادن البته اولادر أولوم ،
حربه حاضرلق ، وطن ، ناموس ، شرف دعواسی‌در.

سیر وسفرده سرعتی تأمین ایده‌ن طیاره‌در ،
طیاره‌لر بر ملتك شهبال استعلاسی‌در .

باغلی‌در عزم و ثباته کوکده اوچمق صنعتی ،
تورکلرك عزم و ثباتی خاصهٔ اولاسی‌در .

صلح وصلاح ، حاضر سلاح اولمقله قابل دائما ،
عجز وفتور انسان ایچون دشمنلرك ادناسی‌در .

حال و استقبالمز طیاره‌لردن فیض آلیر ،
چونکه عصرك مشربی فتح جهان سوداسی‌در.

یولداش ! وطن اقبالنی بزدن بحق بکله‌یور ،
حفظ وطن اندیشه‌سی مفکوره‌نك بالاسی‌در .

هر نه لازمسه ویروب طیاره احضار ایتمه‌لی ،
شیمدی اسباب ترقینك ، بو الك اعلاسی‌در !

٤ - ٩ - ٩٢٦

قاضی کوی و چاملیجه اورتا مکتبلری
فرانسزجه معلمی
حسین ذکی

کمیت ، مصادمه قوتی ، اهمیت اعتباریله آمریقا طیاره پارقنه فائق ایسه‌ده مذکور آوروپا حکوماتندن هیچ بری آمریقالیلر طرفندن انشا اولونان « چیقلوب » قدر مخرب ، قورقونج بر سلاحه مالك اولمامشدر. اشبو عزرائیل طیاره‌سنه یونانلیلرك خونخوار جنکجو اساطیری « چیقلوب » نامی ویرلمشدرکه بو أولوم ماکنه‌سنه یاقیشان الك مناسب لقب بو شبهه‌سز بودر . هواده «چیقلوب» دیمك بر سیار عزرائیل دیمکدر. بالذات الك صوغوق قانلی بر انسانك کوزلری

اولوم سلاحی قدر تأثیر اجرا ایده‌مز. آمریقا مطبوعاتی یقین زمانده بوسلاحدن برچوق مقدارده وجوده کتیریله‌جکنی خبر ویرمکده‌در .

«چیقلوب» ٦٠٠٠ فونت ثقلتنده اولارق مواد انفلاقیه و بومبالری بولوطلرك فوقنه چیقارمقده‌در . بویله بر یوکسك ارتفاعه چیقمق قدرتنی حائز طیاره‌نك کندی ثقلتی ایسه ١٦٠٠ فونتدر . بومقدار اویله بر نورمال حموله‌یه مساعددرکه شیمدی‌یه قدر امثالی هیچ بر طیاره‌ده کورولمه‌مشدر. طیاره‌نك پروانه‌سی معتاد خارجی اوله‌رق

«فونق»ك طیاره‌سنده قاورولان تورك كنجی

اكر بحر محیطی كچسه‌لردی، بوشرفلی شهرتده یعقوب بكك ده بیوك حصه‌سی اولاجقدی

«فونق»ك طیاره‌سنده‌كی تورك كنجنك ضیاعندن دولایی استانبولده بولنان پدرو والده‌سی تسلی قبول ایتمز بر كدر ایچنده‌درلر

٢٥ ایلول آقشامی

نیویورقدن پارسه طیاره ایله سیاحت ایده‌رك بحر محیط اطلاسی‌یی بلاتوقف كچمك كبی شمدی‌یه‌قدر امثالی كورولمه‌مش تهلكه‌لی بر تشبثه كیریشه‌ن مشهور فرانسز طیاره‌جیسی قپودان فونقك طیاره‌سی نیویورقك سماسنده بر قضا نتیجه‌سنده آتش آله‌رق سقوط ایده‌ركن فونق كندیسنی طیاره‌دن آتمغه موفق اولمش، فقط ما كینه‌سی‌ شمال توركلرندن یعقوب اسلاموف بك ما كنه ایله مشغول اولدیغندن كندیسنی طیشاری آتمغه وقت بولامامش ودیری دیری یانه‌رق كوموره تحول ایتمشدر.

آژانس تلغرافلرینك ویردیكی بو خبر، یعقوب بكك استانبولده بولنان پدرو والده‌سنی صوك درجه‌ده متأثر ایتمشدر.

فی الواقع قپودان فونقك راكب اولدیغی دنیانك اك بویوك طیاره‌سی بویله بر قضایه اوغرامامه‌یدی و بحر محیط اطلاسی‌یی بلا توقف كچمكه موفق اولسه‌یدی، شبهه‌سز

١٥ ½ قدم طولنده اولوب اصغری عدد دوری ایسه دقیقه‌ده ١٢٠٠ در.

پروانه‌نك قوت وقدرتی هردرلو مقیاسك فوقنده‌در. طیاره‌یه اك قورقونج، اك مهلك بر سلاح خاصه‌سنی تأمین ایدن اونك غیرمرئی اولماسیدر. «چیقلوب» خصمك ما كنه‌لی تفنك وطوپلرندن تماماً مصوندر. خصمك اتخاذ ایده‌جكی هردرلو دفع وطرد تدابیری اونك غیرمرئی اولماسی قارشوسنده عقامته محكومدر. فكرك اختراع ایتدیكی بر ترتیبات طیاره‌دن اویله كثیف بر دومان بولوطی چیقارمقده‌در كه بودومان یالكز طیاره‌یی دكل طیاره‌نك كذركاهنی واسع بر ساحه‌ده اوله‌رق استیلا ایتمكده‌در. بودومان دیكر بوتون انسانلر ایچون، غیرقابل نفوذورؤیت ویالكز طیاره

بوتون جهانده الده ایدیله‌جك یكی بر شهرت وشرفده كنج بر توركك‌ده بویوك برحصه‌سی اولاجقدی.

دنیانك اك بویوك طیاره‌سنك ما كنه

ومدنیت واكلنجه عالمی ایله تماسی بولونمایان بریرده، «سیقورسكی» طیاره فابریقه‌سنده سنه‌لرجه چالیشمش و دنیانك اك بویوك طیاره‌سی اولوب عین زمانده دنیانك اك

طیاره بایرامنده : آماسیه‌ده یاپیلان مسامره‌یه اشتراك ایدن ادمانجیلر

وتنویرات وتلسز تلفون ترتیباتنده بو كنج تورك مهندسنك بر چوق خدمتلری سبقت ایتمشدر. یعقوب نیویورقدن خیلی اوزاقده

مرتباتی ایچون قابل نفوذ ورؤیتدر.

طیاره‌نك درت كشیدن عبارت اولان مرتباتی كوزلكله مجهزدر و بو كوزلكی تشكیل ایدن جاملرك خصوصیتی سایه‌سنده مرتبات سیسه نفوذ ایدرك كوره‌بیلمكده‌در. طیاره خصمه غیرمرئی قالدیغی حالده پیلوت ایله مرتبات سائره كوزلك ودوربینله مجهز اوله‌رق هرشیئی وهرطرفی كوره‌بیلمكده‌درلر. بوكبی شرائط آلتنده ایسه ٦٠٠٠ فونت ثقلتنده‌كی بومبالرك، شیمدی‌یه قدر امثالی كورولمه‌مش تخریبات ایقاع ایده‌جكلرنده شبهه یوقدر. اون عدد «چیقلوب» بیوك ومعمور بر شهری برقاچ ساعت ظرفنده خرابه‌یه چویرمك ایچون كافیدر. طیاره‌نك ساعتده‌كی سرعتی ٢٥٠ الی ٢٨٠ كیلومترودر.

تهلكه‌لی طریق هوائیسنی قطع ایده‌جك اولان شاه اثر طیاره‌نك اكمالنه كیجه‌لی كوندوزلی چالیشمشدی. قپودان فونق بیله بو كنج تورك مهندسنك ذكا ومساعیسنی تقدیر ایدرك طیاره‌نك روحی اولان ما كنه‌نك اداره‌سنی یعقوب بكه تودیع ایتمشدر.

طیاره‌نك انشاآت و تجهیزاتی ختام بولدقدن صوكره بحر محیط آطلاسیده استقامتی تعیین ایچون پوصله ترتیباتنده وتعیین موقع حساباتنده بعض مشكلاته تصادف ایدلدیكی زمان یعقوب بكك استانبولده بولنان پدری آمیرال اسحق اسلاموف بكه مراجعت ایدلمشدر. دنیانك اك بنام متفننین بحریه‌سندن اولوب دكزجیلكه وبالخاصه تعیین مواقعه دائر برچوق مهم اثرلر یازان آمیرال اسلاموفده لازم كلن ایضاحاتی كوندرمشدر.

كونلرجه قره كورمكسزین كیده‌جك بر طیاره‌نك پوصله ترتیباتی واپور پوصله‌لرینه

بکسزه‌مدیکندن بو مشکلده ینه بر تورك متفننی سایه‌سنده حل ایدلمش «وفونق» ك حرکت ایلمسنه هیچ برمانع فنی قالمامشدر. قپودان «فونق» و یعقوب بك نیویورق – پارس سیاحتنی موفقیتله اجرا ایده‌جکلرینه اوقدر امین ایدیلرکه نیویورقك اك مشهور اوتلی اولان «ماق فیت» ك مطبخنده، پارسه مواصلتلرنده ویریله‌جك ضیافتده اکل ایدلمك اوزره بر چوق نفیس آمریقان یمکلری حاضرلاتمشلردر. بو یمکلری صیجاق،

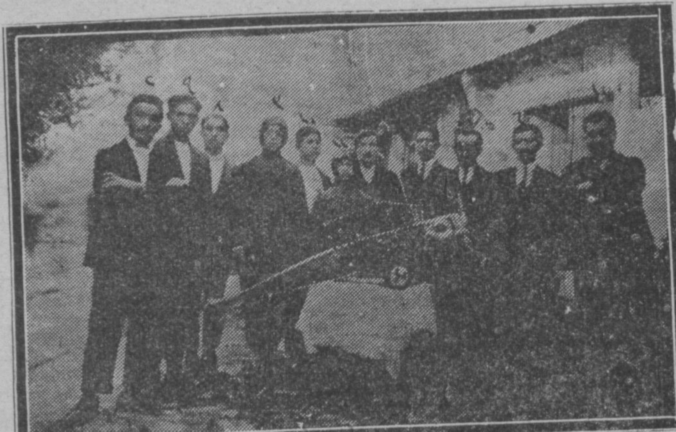
آراسنده چارپیشان دکز قوردی امیرال اسلاموف بك صوك درجه‌ده جسور اولمقله برابر اوغلنك فن وصنعت اوغورنده فجیع برصورتده ترك حیات ایلمسندن تسلی قبول ایتمز برصورتده مضطرب اولمشدر. وقتیله «سانسه‌ن» و «سقوت» کبی قطب کاشفلری ایله حوالی قطبیه‌ده فن اوغورنده مدهش رقابتده بولونان وقطب شمالی دکزنده بر چوق آطه‌لر و کورفزلر کشف ایدن و بونلره تورك اسملری ویرلمسنه خدمت ایدن امیرال

نسخه‌سنده آمریقا مکتوبلری سرلوحه‌سی آلتنده شو سطرلر یازیلمقده‌در :

«کچن مکتوبمده بر آزده آمریقاده‌کی شمال تورکلرندن بحث ایتمکی وعد ایتمشدم. شمال تورکلرینك نظر دقتی جالبه شایان برصورتده چالیشمقده اولدقلرینی کوریورم. بونلرك اکثریسی بیاض روسلرله برابر کلمشلردر. برچوقلری متنوع فابریقه‌لرده وعین زمانده آقشام مکتبلرنده چالیشیورلر.

بونلر میاننده یعقوب والیاس اسمنده ایکی کنجله طانیشدم. بو ایکی برادر روسیه جغرافیا جمعیتی اعضاسندن، دفعاتله اقطار شمالیه‌یه دوغرو سیاحتلر اجرا ایتمش، و اوراده بر قاچ کورفزه اسمی ویرلمش اولان آمیرال اسحق اسلاموفك اوغللریدر. روایته کوره اختیار آمیرال الیوم استانبولده خسته وآغیر احتیاج ایچنده بولونمقده ایمش. مومی الیه آمیرال اقطار شمالیه‌ده سیاحت علمیه اجرا ایدن یکانه تورك و اسلامدر.

بو کنجلردن یعقوب بك ماین وطورپیللری وضع ایتمك، الکتریق وتلسز تلغراف ایشلرنده بر متخصص اولدیغندن، الیوم آمریقاده مشهور روس طیاره‌جیلرندن (سیقورسکی) نك انشا ایتمکده اولدیغی



طیاره بایرامنده :

پتورکه‌ده یاپیلان طیاره تمثیلی

صیجاق پارسه کوتورمك ایچون مایعاتی صیجاق طوتان «ترموترال» ه وضع ایتدیرمشلردر.

یعقوب بك استانبولده اقامت ایتمکده اولان الیوم پترسبورغ جغرافیا جمعیتی اعضاسندن وروسیه‌نك سابق شمال دکزی دونانماسی باش قوماندانی آمیرال اسحق اسلاموف بکك بویوك مخدومیدر. کوچوك مخدومی الیاس بك دخی حال حاضرده آمریقاده‌در. الیاس بك پدری و بویوك برادری کبی صنایع مراقلیسی اولوب فنون بحریه‌یی اکمال ایتدکدن صوکره آمریقایه کیتمش «ارنسلایه‌ر» پولیتکنیوم مکتب عالیسندن الکتریق ماکنه مهندسی اولارق یتیشمشدر. الیاس بك دخی دکزجیلك قدر طیاره‌جیلکه مراقلیدر. یعقوب بکك استانبولده بولنان پدر و والده‌سی بوخبر فجیعه‌دن صوك درجه‌ده متأثر اولمشلردر.

سنه‌لرجه شمال دکزینك بوزلی دالغه‌لری

اسحق بکك اوغللری آمریقاده اکمال تحصیل ایتدکدن صوکره تورکیه‌یه کله‌رك بوراده تورك مه‌ـــتنده خدمت ایتمك ایستیورلردی.

طیاره بایرامنده :

پتورکه‌ده یاپیلان طیاره تمثیلی وکوچوك پیلوتی

بو خصوصده المزه بر وثیقه کچمشدر.

شهرمزده انتشار ایتمکده اولان «آثار نسوان» اسمنده‌کی هفته‌لق قادین مجموعه‌سنك ۱۵ ایلول ۱۳۴۱ تاریخلی و ۱۳ نومرولو

سکزیوز بیکیر قوتنده غایت جسیم بر طیاره‌نك اقسام الکتریقیه تجهیزاتنی درعهده ایتمشدر. مذکور طیاره‌نك انشا اولونمقده اولدیغی طیاره میدانی طیاره‌لره کوسترمك و بو خصوصده

هوا خبرلری

فورد قومپانیاسی یکی بر طیاره جهازی ایجاد ایتمشدر

اوچوشك تحت امنیته آلنماسی ایچون طیاره جهازی موجدلرندن میستر داوید اسمنده بر ذات، طیاره ، قابل سوق بالون و هه‌ایقوپتر (شاقولاً هوالانوب اینمه) خواصنی جامع یکی برماکنه ایجاد ایتمشدر. برسنه‌دن بری بوماکنه ایله اشتغال ایدن موجد فورد قومپانیاسنه مراجعتله ایجاد ایتدیکی یکی جهازی کوسترمشدر .

بو یکی طیاره‌نك هیدروژه‌ن غازیله ویاخود هه‌لیوم غازیله مملو اوچ طوربه‌سی موجوددر. بو یکی طیاره ترتیبات مخصوصه‌سیله ایسته‌نیلن ارتفاعه سهولتله و سرعتله چیقابیلدیکی کبی آرزو اولونان استقامتده‌ده قولایلقله اوچوشنی اجرا ایده‌بیلیر. بو یکی طیاره‌ده اوچوش امنیتی فضله‌در.

سپر سقوطك بر قیمتلی آمریقاله طیاره‌جیسی قورتاراماماسی

آمریقانك مشهور عسکری طیاره‌جیلرندن ملازم (بارقسدال) ك سوق واداره ایتدیکی طیاره بر قضا نتیجه‌سی سقوط ایتمشدر . ملازم بارقسدال صاغلام اوله‌رق سپر سقوطیله برلکده کندیسنی طیاره‌دن آتمش ایسه‌ده سپر سقوط آچیله‌ادیغندن تجیع برصورتده محو اولمشدر . بونك سببی‌ده طیاره‌نك زمینه یاقین اوله‌رق (آلچاقلرده) قضازده اولماسی وبویله زمینه آز ارتفاعدن طیاره‌جی آتلادیغی ایچون سپرسقوطك آچیلماسنه زمان قالماماسی اولمشدر . طیاره‌ده سقوط نتیجه‌سی پارچه‌لانمشدر . ملازم بارقسدل حرب عمومیده پك مهم هوا وظیفه‌لری کورمش وبرچوق آلمان طیاره‌سی اسقاطنه موفق اولمش جسور و قیمتلی برطیاره‌جی ایدی .

طیاره‌لری قورومق ایچون آمریقاده یکی بر سپر سقوط ایجاد ایدلدی

قالیفورنیاده ۵۰ قدم (۱۵ متره) قطرنده پیلوتلرك وطیاره‌لرك قضا وفلاکتدن مصونیتنی تأمین ایچون آمریقا بحریه‌لیلرندن بریسی طرفندن اخیراً یکی برسپر سقوط ایجاد ایدلمشدر . بوسپر سقوطك بوکون بوراده تجربه‌لری اجرا ایدلدی.

یاپیلان تجربه‌ده بویکی سپر سقوط ۲۵۰۰ قدم (۷۶۲ متره) ارتفاعندن موتوری فعالیتدن آلیقونیلان برطاره‌یی سلامتله زمینه ایندیرمکه موفق اولمشدر . آنجق طیاره بر تپه‌نك یماجنه (غیر مساعد برمحله) ایندیکی ایچون پروانه‌نك برطرفی قیریلمشدر . طیاره‌نك باشقه بر محلنده هیچ برسقطلق اولمامشدر . بو سپر سقوطده ایی نتیجه ویرمکده‌در .

جسیم بر انکلیز طیاره‌سی

برلین مرکز طیاره میدانی اولان تمپه‌ل‌هوف میدانه دون اوکله‌دن صوکره چفت سطحلی جسیم برئه‌مپه‌ریال ئه‌روایس طیاره‌سی اینمشدر. طیاره‌ده پیلوت محلندن غیری ۲۰ یولجی ایچون محل واردر. طیاره‌نك جبهه عرضی تقریباً ۲۷ متره ، طولی ایسه ۱۶ متره‌در . اوچ پروانه‌یه مالکدر . ماکنه ، بین‌الملل منافلات هوائیه جلسه‌سنه اشتراك ایتمك اوزره مسافرلری برلینه کتیرمشدر. مسافرلر طیاره قرارکاه قوماندانی طرفندن استقبال ایدلمشلردر .

سپر سقوط مراقلیسی بر قیز

میس اولیوایستون نامنده بر انکلیز قیزینی پك زیاده بر سپر سقوط مراقی صارمشدر ، فوق‌العاده جسارته و بیوك برعزم ومتانته مالك اولان بو قیز ایکی دفعه یاپدیغی سپر سقوط تجربه‌سنده قیریستال پالاسك باجالری آراسنه اینمشدر . برچوق باجالره مالك بو قبیل بنالرك اوزرینه اینیشلر شبهه‌سز تهلکه‌لیدر . چونکه سپر سقوطك یوکسك باجالردن بریسنه طاقیلوب بو قیز ایچون بر فلاکتی موجب اولماسی پك محتملدر . فقط بویله تهلکه‌لی احتماللرك بو قیز اوزرنده هیچ بر انتباه حصوله کتیرمه‌دیکنی بوقیزك ساعتده ۹۰ میل (تقریباً ۱۴۵ کیلومتره) مسافه قطع ایده‌ن برطیاره‌دن تکرار سپرسقوطله کندیسنی آتمه‌سی کوسترمکده‌در . بو جسور قیزك حیاتنه آجیانلر بویله مواقع مسکونه‌یه وبالخاصه بنالری صیق اولان یرلره سپر سقوطله اینیلمه‌سی ایچون شکایتلرده بولونمقده وبوکه اینیشلرك منع ایدلمه‌سنی حکومتدن ایسته‌مکده‌درلر.

میس اولیوایستون هرهفته پنجشنبه کونلری آقشام اوزری سپر سقوطله طیاره‌دن کندیسنی آتمقده ودائما قیریستال پالاس اوزرنده تجربه یاپمقده‌در. بوقیز اینیشلرینی، حسابلادیغی نقطه‌لره یاپمغه چوق چالیشیور ایسه‌ده بعضاً بوحسابلر یاکلش چیقیور تأثیرات هوائیه دولاییسیله میس آرزو ایتدیکی یره اینه‌میور. نته‌کیم براینیشده بو قیز باجالر آراسنه دوشمش دیکر برتجربه‌ده‌ده بر آغاجك اوزرینه اینمش وسپر سقوط آغاجه طاقیلوب قالمش قیزی اطفائیه‌یه منسوب بر ذات قورتاراسیلمشدر . بو وضعیتی کورن اهالی پك زیاده هیجان وخلجانه اوغرامش وبونك ایچون برچوق خلق حکومته مراجعتله بوقیزك قریستال پالاس جوارنده سپر سقوط تجربه‌لری اجراسنه ممانعت اولونماسنی طلب ایتمش. نهایت حکومت‌ده شکایتلری نظر دقته آله‌رق میس اولیوایستوزی بویله بنالر آراسنده اینیش تجربه‌لری اجراسندن منع ایتمشدر . وبو صورتله اهالی‌ده هیجان وخلجاندن قورتولمشدر .

آروجه حاضرلقلر کورولمسی ایچون‌ده یعقوب بکك پروژه‌سی موجبنجه ، یکی سیستم تنویرات احضار اولونمقده ایمش . بو ایش اکمال اولوندن صوکره کیجه آشاغی اینه‌جك یاخود یوکسه‌له‌جك طیاره‌لر هرطرفی زحمتسزجه کوره‌جك، و هرنوع قضالرك وقوعنه میدان براقیلمامش اولاجقدر .

یعقوب بکك مذکور طیاره‌ده یاپمقده اولدیغی تجهیزاتك اولدقجه خوش طرفلری‌ده واردر . طیاره هواده اوچارکن ، تلسز تلفون واسطه‌سیله متنوع قونسرلری‌ده یولجیلرینه دیکله‌ته‌بیله‌جکدر .

آمیرالك دیکر اوغلی الیاس بك اولدقجه کنجدر . مومی الیه (اره‌نسلایه‌ر) پولیه‌قنیقومنك الکتریك مهندسی شعبه‌سنه دوام ایتمکده ایدی . الیاس بك اولدقجه کوزل برسسه مالکدر . کچن سنه نهایتنه قدر تلسز واسطه‌سیله قونسرلر ویره‌رك حیاتنی تأمین ایتمکده ایدی . فقط بو مشغولیت اونك درس ساعتلرینی‌ده اشغال ایتدیکندن صوك وقتلر درسندن آرتان وقتنی الیوم انشا اولونمقده اولان غایت بویوك بر الکتریق فابریقه‌سنك انشاآتنده چالیشمغه حصر ایتمش و اورادن قازاندیغی پاره ایله بر متخصص آمریقالی الکتریق مهندسی اولمغه غیرت ایتمکده‌در . مومی الیه الیوم مکتبنی اکمال ایتمش وآمریقاده برقاچ وقت داها قالارق اختصاصنی توسیع ایتمك فکرنده‌در .

الیاس بك اولدقجه ایی بر طیاره‌جی اولدیغی کبی انشاآتده چالیشماسی شبهه‌سز اونك ایچون بویوك بر استقبال احضار ایتمکده‌در .

کندیلریله برقاچ دفعه کوروشدم هربر ملاقاتمزده برلشمك امکانی، یعنی تورکیه‌ده برخدمت بولسه‌لرهمان حرکت ایتمکه حاضر اولدقلرینی سویله‌یورلردی . »

بر طياره‌جينك سقوطى

حرب عموميده ۳۱ طياره دوشورمش ۱۹۲۵ سنه‌سى ظرفنده برلين - مونيخ خطنده ۷,۵۰۰ كم اوچوش ياپمش اولان طياره‌جى بيليك سقوط ايدرك تلف اولمشدر . اسباب سقوط طياره‌ده يانغين چيقمسى وبرقنادك قيرلمسيدر .

معدنى اخشاب طياره آره‌سنده مقايسه

۷ نومرولى فلوغووخه مجموعه‌سنده طياره‌لرك اخشابمى معدنى‌مى اوله‌رق انشاسى اطرافنده نشر ايدلمش اولان برمقاله شوصورتله خلاصه اولنه‌بيلير:

طياره‌لر بدايتده منحصراً اخشابدن اعمال ايديليوردى ؛ بالآخره مختلط اعمالاته باشلاندى؛

اسويچره مناقلات هوائيه‌سى يكى صوك بهار تعرفه‌سى

ايلولدن اعتباراً ، اسويچره‌يى ممالك خارجيه‌يه ربط ايدن باشليجه مركزلره ايشله‌يه‌ن خطوط هوائيه تعرفه‌سنده تعديلات ياپلمشدر . تعديلاته سبب كرك كونلرك قيصالمسى وكركسه مناقلات شرائطنك دكشمسندن دولايى دها مناسب برصورتده ترتيبه لزوم كورلمش اولمسيدر . زوريخ - شتوتقارت - ماهايم - فرانقفورت - هانووه‌ر - هامبورغ طريقى اوزرنده حركت ايدن طياره شيمدى ٤٠ دقيقه تأخرله ۸,۲۰ ده زوريخدن حركتله اولجه اولديغى وجهله

قاليزو ۱۲۸۰۰ مترو يوكسكلكده

كچن پازار ايرتسى ، قاليزو اوزون زماندنبرى طاسارلاديغى پروژه‌سنى موقع تطبيقه قويارق ، دنيا يوكسكلك رەقورينه آتيلدى . اساساً بو رەقورى ينه كنديسى بر غودرون لوسور طياره‌سيله ۱۲۰٦٦ مترويه چيقارمشدى. بودفعه قاليزو بر بله‌ريوسپاد طياره‌سنه بيندى؛ بوطياره ٤٥۰ باركيرلك لوره‌ن ديتريچ موطوريله - توربو قومپروسورلى - مجهزدى .

بوكده بله‌ريو طياره‌ميداننده ساعت ۱۷ ده حركت ايتدى. ورەساى ، قومپيه‌ن‌يى ، سانتيلى مواقعى اوزرنده اوچه‌رق سرعتله يوكسه‌ليوردى.

طياره بايرامنده :
پولاطليده طياره‌لريمز وخلق

طياره بايرامنده :
پولاطليده طياره‌لريمز وخلق

پولاطلى طياره جمعيتى اداره هيئتى

شيمدى كاملاً معدندن ياپلمقده‌در. اخشاب طياره‌نك شوفائده‌لرى واردر :

طياره‌نك آغيرلغى آز اولور ؛

الاستيقيت آزدر ؛

ايشله‌مسى چوق قولايدر .

تأسيسات وماليت فيئاتى يوكسك دكلدر ؛

محذورلرى‌ده شونلردر :

رطوبتدن ودرجهٔ حرارت تحولندن ته‌كيرلرى اوينار ، بعض آقسام شكلنى دكيشديرير ؛

اعمالات اثناسنده ضايعات چوقدر ؛

آچيقده دورمه‌لرى ممكن دكلدر ،

يانغين تهلكه‌سى واردر .

معدنى طياره‌لرده‌كى فوائد :

بالاده ذكر اولنان اخشاب طياره‌لرده‌كى محذورلرك هيچ بريسى وارد دكلدر. پارچه‌لرك ته‌كلنمه‌سى چوق قولاى وعمرلرى‌ده اوزوندر.

محذورلرى‌ده شونلردر :

معدنك قارنجه‌لنمه وآشينمه كبى محذورلرى وارسه‌ده بوده غالوانيزه ايتمك وغيرقابل تخمض خليطه‌لر [۷۲a قروپ چليكى] قوللانمقله برطرف ايديلير .

تأسيسات مصارفى وماليت فيئاتى چوق يوكسكدر. بومحذورسرى حالنده چوق اعمالاتده بولونولورسه اوزون مدتده قوللانيله‌بيلمسى اعتباريله برطرف ايدلمش اولور . يعنى بوكا آرمورتيسمان (آشينمه، اسكيمه) مصرفنك آزلغيله مقابله ايديلير .

(آقشام)

ساعت ۱٦ ده هامبورغده بولونه‌جقدر. زوريخ - شتوتقارت - برلين وزوريخ - مونيخ - ويانه - بوداپشته خطى ايچون يكى حركت زمانلرى دوبه‌ندورف طياره‌ميداننده ۱۰,۳۰ و ۹ دەدر. شايان ذكر اولان يكيلك زوريخ - لوزان - جنوه خطنك ليون طريقيله بحرسفيدده مارسيليايه دواميدر. بوخط چوقدنبرى آرزو ايدلمكده‌در. اشبو خط ايچون عزيمت زمانى يكى تعرفه‌ده دوبه‌ندورفدن ۱۰,٤٥ اوله‌رق كوسترلمكده‌دركه اوكله‌دن اول ديمكدر . ديكر خطلرك تعرفه‌لرنده تبدلات يوقدر .

ژاپونياده واسع پلانلر

ژاپون طياره‌مكتبى مديرى آبيا حالاً آمريقاده سياحت ايتمكده‌در. مومى اليه غزته‌جيلره بياناتنده ژاپونيانك يقين زمانده طوكيودن خاربينه (مانچوريده) دائمى برخط هوائى تأسيس ايده‌جكنى وبونك لونده‌ره - طوكيو خطنك برعضوى اولاجغنى وبوسايه‌ده لونده‌ره‌دن ژاپونيايه اوچه‌نك تأمين ايديله‌جكنى افاده ايتمشدر . بوندن باشقه ژاپونيا بحرمحيط‌ارزدن آمريقايه برخط هوائى تأسيس تصورنده ايمش . مومى اليهك قناعتنه كوره ايكى سنه ظرفنده آوروپا ايله آمريقا آره‌سنده منتظم برسير وسفر تأمين ايديله‌جكدر . آمريقايه سياحت ايتمكدن مقصدى آمريقا ايله ژاپونيا آره‌سنده تأسيس ايديله‌جك خط هوائى حقنده آمريقا طياره شركتلريله مذاكره ايتمك ايمش .

ساعت ۱۹،۲۰ ده بورژه‌ده يره قوندى . ۲ ساعت ۲۰ دقيقه هواده قالدى . كثيف بر بلوط كتله‌سى ، حركت ايتديكى نقطه‌يه تكرار اينه‌بيلمك تجربه‌سنى ياپمغه امكان براقادى .

طياره‌ده يوكسكلك يازان ايكى آلت واردى. بريسى ۱۲۸۰۰ ديكرى‌ده ۱۲۵۰۰ قيد ايتمشدى . قاليزونك قازانديغى حقيقى ارتفاعى آكلامق ايچون هرايكى آلتك صنايع لابوراتورى تدقيقندن كچمه‌سنى وحاصل اولاجق نتيجه‌يى بكلمك لازمدر . شمديدن آشكار اولارق آكلاشيلان برشئ وارسه اوده : دنيا يوكسكلك رەقورينك ينه بالذات قاليزو طرفندن آرتديرلديغيدر .

فرانسز طياره‌جيلكنه لايق اولدقلرينى بركره دها اثبات ايدن پيلوتى ، بله‌ريو مؤسسه‌سنى ، لوره‌ن شركتنى تبريك ايده‌لم .

قطب يكيدن بر هيئت كيديور

اون بش كشيدن ويكرمى طون حموله‌دن وآلتى تراقتور وايكى طياره‌دن مركب برفرانسز هيئت سفريه‌سى يقينده اسپيچبرغه كيتمك اوزره واپوره راكب اولاحق وشباط آينده قطب نقطه‌سنى تشكيل ايدن بوزلرى قطع ايتمك تشبثنده بولنه‌حقدر .

شالكه‌سى ووانزه‌ر نامنده ايكى فرانسز طياره‌جيسى بلا توقف (۵۱۷۰) كيلومترو قطع ايتديلر

كچن خزيران آينده (آراشار) قارداشلر نامنده ايكى طياره‌جى (بورژه) طياره استاسيونندن

بصره‌یه قدر اولان مسافه‌یی بلاتوقف قطع ایدرك (۴۳۰۵) کیلومتره یول آلمغه موفق اولمشلردی.

تموزده (ژبریه) و (دوردبی) پارسدن حرکتله طومسقده اینمشلر و (۴۷۱۵) کیلومترولق برمسافه‌یی بلاتوقف قطع ایتمشلردر.

(شاله) و (ایزه‌ر) بو سفر (۵۱۷۰) کیلومترولق یول آله‌رق بلاتوقف سفر نقطهٔ نظرندن برنجیلکی الده ایده‌بیلدیلر.

ایکی طیاره‌جی پارسدن آغستوسك ۳۱ نجی کونی ساعت آلتی‌یی یکرمی کچه حرکت ایتمشلر وایلولك برنجی کونی دوقوزی قرق کچه بندر عباسه اینمشلردر. طیاره یکرمی‌یدی ساعت‌یکرمی دقیقه هواده قالمش وطیاره ساعتده وسطی (۱۹۰) کیلومترو برسرعتله اوچمشدر.

فرانسز ره‌قور اوچوشلری

مشهور فرانسز طیاره‌جیسی په‌لله‌تیه دوازی یکی برجهان ره‌قوری اوزته‌یه‌قویمشدر. ۴۱ ساعت ۴۵ دقیقه‌ده ۶۰۰۰ کیلو مترەلك بر مسافه‌یی قطع ایتمشدر.

مومی‌الیهك دور اوچوشنده منفرد منزللر شونلر اولمشدر: پارس - روما ۱۳۰۰ کیلو متره اولوب ۶½ ساعتده؛ روما - تونس ۷۵۰ کیلومتره اولوب ۴½ ساعتده؛ تونس - قازابلانقا ۱۸۰۰ کیلومتره اولوب ۱۱ ساعت ۵۰ دقیقه‌ده؛ قازابلانقا - بوردو ۱۵۰۰ کیلومتره اولوب ۸ ساعت ۴۰ دقیقه‌ده؛ بوردو - پارس ۶۰۰ کیلو متره اولوب ۳ ساعت ۲۷ دقیقه‌ده قطع ایدلمشدر. په‌لله‌تیه‌نك وسطی اولارق سرعتی ساعتده ۱۷۱½ کیلو متره‌یه بالغ اولمقده‌در. اوچولان کذرکاه پارس - نویورق یاخود پارس قطب شمالی مسافه‌سنه تقابل ایتمکده‌در. فرانسه‌نك عسکری وسیویل طیاره‌جیلکنده هرحالده اك بویوك ره‌قوری بوذات تأمین ایتمش ظن ایدلمکده‌در. په‌لله‌تیه ایله عین زمانده سائر ایکی ماکنه هیچ بریره اینمکسزین اك اوزاق مسافه ره‌قورینی تأمین ایتمك مقصدیله عجم کورفزی استقامتنه اوچمشلردی. مع مافیه هر ایکی ماکنه‌ده مقصدلرندن واز کچمکه مجبور اولمشلردر؛ بونلردن بریسی موتورینه سقطلق عارض اولدیغندن آوستریاده اینمکه مجبور اولمش دیکری ایسه مخالف هوادن دولایی آسیای صغراده یره اینمشدر.

بلغارستانده بروپاغاندا اوچوشلری

آغستوس آواسطنده صرفیه جوارنده‌کی بوبوریجه‌ده انشا ایدلمش درت عدد (تیپ y 1) بلغار طیاره‌سی عینی موقعدن قالقارق ایلك دورلرینی اجرا ایچون اوچمشلردر. اوچوشدن مقصد طیاره ارتباطلری ایچون موافق اولان مواقعی تثبیت ایتمك وعین زمانده بلغار اهالیسنده طیاره‌یه قارشی برهوس وعلاقه اویاندیرمقدی. طیاره‌لر ۴۷ ساعت ظرفنده بلاعارضه ۶۷۴۰ کیلو متره قطع ایتمشلر وبواثناده یامبولی، سلیوه‌ن، غورنا، اوره‌خوویچا ووارنه شهرلرینی زیارت ایتمشلردر. هر یرده تنزه اوچوشلری ترتیب ایدلمش وبوتنزهلر پك بویوك علاقه اویاندیرمشدر. بلغارلرك یاپدیغی بوایلك دور اوچوشی کنج بلغار طیاره‌جیلکی ایچون بویوك برموفقیتدر.

استوقهولمده سیرسقوط استعمال ایدرکن دوشوب اولنلر

اسوه‌چ هوافیلوسی طرفندن استوقهولم جوارنده اجرا اولنان هوا تعلیملری اثناسنده جمعه کیجه‌سی اسوه‌چ پایتختی اوزرینه ترتیب اولونان هوا بومباردمانی ختامه ایرمشدی. مانوره شهر اوزرنده برمسم کچیدله ختام بوله‌جق ایدی. وبونك ایچونده آلتی بویوك ماکنه هوالانمشدی. اك اوکده‌کی ماکنه‌ده مانوره حکمی اولارق بحریه برنجی فرقه‌قوماندانی قاپیتان «نه‌ردنسی وه‌رد»، ایکنجی ماکنه‌ده ایسه ملازم هارد بولونیوردی. آلتی طیاره‌جی ملازم هاردك ویره‌جکی اشارت اوزرینه عین زمانده اولارق سیرسقوطلرله طیاره‌لردن صیچرایه‌جقلردی. ماکنه‌لر شهری اوچ دفعه دولاشدقدن صوکره ۵۰۰ متره ارتقاعنده ایکن ایلك دفعه ملازم هارد طیاره‌سندن خارجه فیرلامش ودیکربش آرقاداشنه پاروله‌یی ویرمشدی. پارولایی آلانلردن یالکز دردی اشارته تبعاً سیرسقوطلرله طیاره‌لردن آتلامشلر بشنجی ایسه تردد کوسترمشدی. سقوط شمسیه‌لرندن ایکیسی آچیلمامش ملازم ته‌لله‌نبه‌رغ ایله فونسون شهرك برسوقاغنه دوشه‌رك پارچه‌لانمشلردر. مقامات عسکریه طرفندن یاپیلان تبلیغاتده سیرسقوطله تجربه اجراسی حقنده امر ویرلەدیکی بیان ایدلمکده‌در.

وظیفه‌سنی یاپمایان سیرسقوطلر

استوقهولمده واقع مدهش فلاکته دائر متمم اولارق زیرده‌کی معلومات ویرلمکده‌در:

اسوه‌چ اردوودونماسی طرفندن اجرا اولنان صوك بهار مانوره‌لری چرچیوه‌سنه برده استوقهولم شهری اوزرینه هوا تعرضی داخل اولدیغی اعلان ایدلمشدی. مانوره‌نك ختامندن اول ساحل طوپچیسنك طیاره‌جیری ملازم فیخان ایله تالله‌نبه‌رغ اسوه‌چ ملازمی تورنبالد طرفندن انشا اولنان سیرسقوطلری شیمدی‌یه دکین تجربه‌لری اجرا ایدلمه‌مش اولماسنه رغماً مومی‌الیه ایله برلکده تجربه‌لره طالب اولورلر. بیکلرجه تماشا کرمراق ایچنده ایلك دفعه اولارق طیاره‌دن صیچرایه‌جق اولان ملازم فیخانك حرکتنه منتظر بولونمقده ایدی. فقط سیرسقوط تماماً آچیلمایه‌رق آنجق قسماً آچیلمش ویووارلانمغه باشلامش وبیکلرجه انسانی خوف ودهشت ایچنده براقمشدر. کنج ضابط برصمانلغك اوزرینه واورادنده جاده‌یه یووارلانه‌رق پارچالانمشدر. بر دقیقه صوکره ایدیکه، آرقاداشنك عاقبتندن بی‌خبر بولونان تالله‌نبه‌رغ عین ارتقاعدن کندیسنی براقمش ودها برنجی فلاکتك تأثیرندن کندیسنی قورتارامامش اولان خلق ایکنجی فجیع برمنظره قارشیسنده قالمشدر. فلاکتزده‌زواللی طیاره‌جی هواده شمسیه‌یی آچمغه اوغراشیوردی. فقط شمسیه آچیلمایه‌رق طیاره‌جی‌یه کفن اولدی. هرایکی فاجعه‌یه شاهد اولانلردن برچوق قادینلر بایلمش وبرچوق ارککلرده آغلایه‌رق موجدینه لعنت اوقومشلردر. اردوقرارکاهی یاپدیغی تبلیغاتده سیرسقوطله تجربه‌لرك پروغرام خارجی اوله‌رق کوکل آرزوسیله یاپلدیغنی اعلان ایتمشدر.

فضاده طیاره‌ده سیرسقوط استعمالی وقورطه‌لی بر هواده پیلوتك موفقیتله یره اینیشی

مانستون طیاره استاسیونی طیاره‌لرندن پاریسك سوق اداره ایتمکده اولدیغی بر طیاره برقضا نتیجه‌سی برچوق سیرجیلرك مواجهه‌سنده سقوط ایتمشدر. طیاره‌نك سقوطی باش آشاغی بروضعیتده وقوع بولمش وهرکس پیلوتك محو اولدیغنه قانع اولمشدر. فقط بویوك بر اعتداله مالك اولان پیلوت تام وقتده سیرسقوطنی استعمال ایتمش وبك روزکارلی بر هواده سیرسقوطیله یره اینمکه موفق اولمشدر. بویله شدتلی برهواده وقوع بولان بواینش سیرجیلر اوزرنده بویوك برهیجانی موجب اولمشدر. طیاره‌جی حیاتنی قورتارمش ایسه‌ده برقاچ خفیف بره آلمشدر. بومثال ووقعه بزه فنا هوالرده‌ده سیرسقوطلرك ایشه یارادیغنی کوسترمکده‌در.

ایتالیاده حکومتی موطورسز طیاره اوچوشلرینی تشجیع ایدیور

ایتالیا حکومتی ملی طیاره‌جیلکی تشویق ایچون بوکون خصوصی بر صورتده مشغول اولیور. بومناسبتله ایتالیا هوا ناظری - اولجه لوره‌اینانك یاپدیغی کبی - قابل سوق بالونلر، طیاره وصو طیاره‌لری ره‌قورلرینی قازانه‌جقلره - کندی آرالرنده وبوتون دنیا آراسنده - ۴۳۲،۰۰۰ ایتالیان لیراسی تخصیص ایتمشدر.

بومیانده موطورسز اوچوشلرده اونودولمامشدر. ایتالیا آئه‌رو قلوبنك تکلیفی وجهله موطورسز اوچوشلرده ملی ره‌قوری قازانانلره ۷۰۰۰ ودنیا ره‌قورینی قازانانلره ۱۴۰۰۰ ایتالیا لیراسی ویریله‌جکدر.

بودوغرو وموافق تدبیرلر، ایتالیاده موطورسز اوچوشلر تجربه‌سنه فائده‌لی صورتده یاردیم ایده‌جکدر.

یونانیلر آوروپایه مهم مقدارده طیاره سپارشه ایتمشلردر

یونان اردوسنك طیاره احتیاجنی تأمین وتدقیق واردو ایچین أك موافق طیاره سیستمنی انتخاب ایتمك اوزره یونان حربیه وبحریه نظارتلری بر قومیسیون تشکیل ایتمشلر و بوقومیسیونه یونان ارکان حربیهٔ عمومیه رئیسی ورئیس ثانیسی وارکان حربیهٔ بحریه رئیسی ایله برچوق صلاحیتدار ضابطان مأمور ایدلمشلردر. قومیسیون، یونانستان طیاره قوتلری احتیاجنی وفاله‌رده‌کی طیاره فابریقه‌سنك فعالیتنی تدقیق ایتمش ونتیجه‌ده فابریقه‌نك هنوز بو احتیاجی تأمین ایده‌مدیکنی تثبیت ایده‌رك فرانسه‌نك معروف موران فابریقه‌سنه مهم مقدارده طیاره وطیاره لوازمی سپارش ایتمشلردر. بوتون بو سپارشلرك سپارش تاریخندن درت آی صوکرا بر یونان قومیسیونی حضورنده تسلیمی شرائط اقتضاسندندر.

بك موثوق و صلاحیتدار بر منبعدن آلده ایدیلن معلوماتی یوقاری‌یه درج ایتدك. بونی اوقویان هر وطنداشك نه یاپمسی لازم لازم کلدیکنی تقدیر وایفا ایده‌جکنه امینز!

تورك هوا مجموعه‌سی

کوچوك حوادثلر

فرانسزجه آیلق، هفته‌لق یومی مجموعه و غزته‌لردن

— هر ملت نامنی اوزون هوا سفرلری تاریخنه قید ایندیرمك ایستیور. پورتکیزده جنوبی نصف کره‌ده بر (دور عالم) یاپمغه حاضرلانیور. مصرف قسماً تخصیصات ایله قسماً ده ملتك اعانه‌سیله قپادیله‌جقدر.

*
* *

— قناداده توره‌نتو شهرنده بر حیوانات سیرکندن (جانباز خانه‌سندن) ۱۵ قدر فیل قاچیور وجوار اورمانه صیغنیور. بونلری بولمق ایچون صاحبی بر طیاره کیرالیور. مع مافیه بوندن آز فائده کوریور؛ چونکه، فیللری بولمق مقصده کافی کلمیور، اونلری طوتمقده لازم اولیور.

*
* *

— برلین - موسقووا خطنده ایشله‌ین بوتون طیاره‌لر تلسز تلغراف و تلسز تلفونله تجهیز ایدیلیورلر. بو سایه‌ده طیاره اوچارکن ۶۵۰ کیلومترو محیطنده‌کی تلسز تلغراف و ۳۵۰ کیلومترو محیطنده‌کی تلسز تلفون استاسیونلریله ارتباطده بولونابیلور. طیاره هواده ایکن آنی هوا تبدلاتنی وقوعندن اول رصدات مرکزلرندن تلسزله آلیور و کورونمز برچوق قضالرك اوکنه بو صورتله کچه‌بیلیور.

*
* *

— برلینده بر یونکرس طیاره‌سی اوزرنده درت قوللی بر پروانه تجربه‌سی یاپیلدی. شایان ممنونیت نتایج استحصال ایدیلدی. پروانه‌نك قوتی مهم مقدارده آرتدی.

*
* *

— اجنبیلردن طیاره آلا آلا یورولان وملی بر صنایع قورمق ایسته‌ین رومانیا قرونشتادده بویوك بر طیاره فابریقه‌سی انشاسنه باشلادی. سرمایه‌سی ۱۲۰ میلیون لیدر. بزم پارامزله وسطی اولارق اون بر میلیون لیرا ایدر.

— فرانسه‌ده واسه‌ر قوپه قصبه‌سی موطورسز بر طیاره‌نك شایان حیرت بر موفقیتنه صحنه اولدی. قاسه‌لده موسیو قه‌غه‌ل وموسیو پول طرفندن یاپیلان وموسیو قه‌غه‌ل طرفندن اداره ایدیلن ۴۲ نمرولو موطورسز طیاره نیم رسمی ره‌قوری قیرمشدر. بو موفقیت حقنده شمدیلك پك آز معلومات واردر.

*
* *

— فوکه‌ر مؤسسه‌سنك پك مراقلی بر صو طیاره‌سی میدانه کتیرمك اوزره اولدیغی بیلدیریلیور. بو طیاره تك بر قنادله براوقدن عبارت اولاجق، قویروغی، اینیش بوطلری بولونمیه‌جقدر. طیاره فضله مقدارده شیشکین اولان قنادك قارنی اوزرنده دوراجقدر. موطوری ۱۵۰ : ۲۰۰ بارکیر قوتنده اولاجقدر. اکر بو قویروقسز فوکه‌ر طیاره‌سی امید ایدیلن نتیجه‌یی ویررسه قنادی ایچنه ۵۰ کیشی آلابیلیر. عینی تیپده بر طیاره انشاسنه درحال باشلانیله‌جقدر.

مصطفی کمال پاشا قضاسی طیاره جمعیتی اداره هیئتی

— فوکه‌ر مؤسسه‌سی ماکینیستلرندن بریسی ۱۵۵ کیلو غرام ثقلتنده و ساعتده ۱۳۵ کیلومترو قطع ایتمك قابلیتنده بر طیاره ایجاد ایتمشدر. هانری فورد (مشهور فورد اوتوموبیللری صاحبی) بو طیاره‌نك اوچوشلرینی دقتله تعقیب ایدیور. بو مشهور فابریقه‌تورك فضله مقدارده چیقاره‌جغی مستقبل فورد طیاره‌لرینك نمونه‌سی بو اولماسین!..؟.

— تموز آیی ظرفنده فارمان هوا خطلری ۸۰۰ یولجی ۱۳,۰۰۰ کیلو غرام اشیای تجاریه نقل ایتمشدر . ۲۰۶ سفردن یالکز بشی عقامته اوغرامشدر . شوحالده هوا سفرلری یوزده ۹۷,۵ درجه‌سنده بر انتظام ایله جریان ایتمش دیمکدر .

* * *

— برفرانسز مهندسی ۲۷ سنه‌سی بدایتنده برهوا آرابه‌سی چیقارمغی تدقیق ومطالعه ایتمکده‌در. برایکی دقیقه ایچنده قنادلرینی چیقارنجه کوده‌سی غایت راحت برآرابه تشکیل ایده‌جکدر. بوارابه کندی وسائطیله یعنی پروانه‌سی و تکرلکاریله یورویه‌جکدر، آیریجه برشیئه احتیاجی اولمیه‌جقدر.

* * *

— فرانسه‌ده فنونك ترقیسی ایچون عقد ایدیلن ۵۰ نجی قونغره‌ده میرالای پول‌روناغایت استفاده‌لی بیاناتده بولوندی . بوبیاناتنده‌یوکسك قدرتده‌کی الکتریق خطلرینك هواسیروسفرلرینه قارشی تشکیل ایتدیکی تهلکه‌یی ایضاح ایتمشدر.

* * *

— سوویه‌تلر چکرکه استیلاسنه قارشی مجادله ایتمك اوزره طیاره‌لری وبوغوجی غازلری سفربر حاله قویدیلر .

* * *

— هوا فطوغرافجیلغی یکی خارقه‌لره مظهر اولمقده‌در. آمریقاده دیه‌تون جوارنده‌کی عسکری هوا استاسیونده بو خصوصده غایت استفاده‌لی تجربه‌لر یاپیلیور. امید ایدیورلرکه دیه‌تون اوزرنده اوچان برطیاره‌ده ده‌تروواشهرینك فطوغرافنی آلمق ممکن اولاجقدر. بوایکی شهر آراسنده‌کی مسافه تقریباً ۴۰۰ کیلومترودر . بوقدر اوزاق مسافه دن فطوغراف آلمق ایچون هم عدسه‌نك متعدد جاملی اولمسی همده طیاره‌نك هیچ اولمازسه ۹۰۰۰ متره ارتفاعه چیقمش بولونمسی لازمدر.

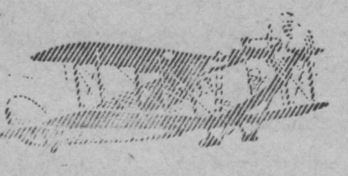
طیاره جمعیتنه دکرلی یاردیملرده بولونان ذوات :

صاغدن صیرا ایله پولاطلی قضاسندن ۳۰۰ لیرا طیاره اعانه‌سی ویرن تجاردن ادریس بك

» » ۳۵۵ » » » » بلدیه رئیسی حلوصی بك

» » ۲۶۷ » » » » تکه‌لی زاده مصطفی آغا

» » ۲۹۴ » » » » حاجی بکر بك



محرری : آلمان ضابطلرندن

چفت سطحلی ث ٦٦٦ اشارتلی طیاره‌نك سرکذشتی

ملازم اول : شابده‌مانه

— ۹ —

چونکه ئه‌نکمان ارتفاع دومننی چوق قالدیرمشدی . ارتفاع آلتی ۳۰۰۰ متره‌یی کوستریور . شوحالده بلوطلرك اك آلت طبقه‌سندن اعتباراً بشیوز متره یوکسلمشز. حالبوکه بلوط طبقه‌سی بوقدر یوکسك اولاماز؛ الك فضله اوله‌رق ۲۰۰ متره اوله‌جغنی تخمین ایتمش ایدم . آنجق بر خصوصده صراحته مالك اولمق ممکن : اوزرمزده کثیف بر بلوط کتله‌سنك بولوندیغی محله طالمشز ! بوبحرانلی ، هیجانلی و غیرقابل تحمل اولان دقیقه‌لر بتمیه‌جکمی ؟

بلوط کثافتك حصوله کتیره‌جکی بر سببله ۳۰۰۰ متره‌دن آشاغی یووارلانمق!... وای حالمزه !

آرتق موطورك سویله‌مکده اولدیغی شرقی، بکا آهنکنی غائب ایدیور کبی کلیوردی. اطرافمزی احاطه ایتمش اولان سیس کتله‌لری اونك‌ده سسنی آزالتمقده وصانکه موطور، صغوق رطوبتلی هوایی ایسته کسز اوله‌رق یوتویور کبی کورونمکده ایدی .

ارتفاع ۳۱۰۰ .

اطرافمزی حالا دها ضیادار ایده‌جك برایشیق یوق ! تکرار یریمه اوطوردم . . قانادلردن برینك اوزرینه قاییورسه‌ك طیاره‌دن طیشاری یه فیرلامامق ایچون کندیمی باغلاسه‌ممی ؟ دوشونیوردم ؛ بویله برحال وقوعبولسه برقاچ یوز متره‌لك سقوطی متعاقب ماکنه‌ینه کندیسنی طوپلایه‌بیلیر ؛ بوتقدیرده آرتق ینه هرشی بتمامشدر ! کووده‌نك صاغ و صولنده بولونان کمرك اوچلرینی یاقالایه‌رق کندیمی باغلادم .

اونه ، بردنبره ایچم تحفلاشدی ، یانه طوغری قاییورز. آرتق ، طوغری استقامتده اوچمیور، آشاغی طوغری قایوب کیدیورز! کونش کلمزسه ، حالمز خراب ! سریع برقرارله کمری چوزه‌رك ئه‌نکمه‌نك باشلغنه اوچ درت دفعه اوردم . آشاغی ! آشاغی !

ئه‌تکمان بونی بر چارهٔ حل اوله‌رق قبول ایتدی . غازی کسدی ، وماکنه‌نك باشنی آشاغی دیکدی .

آشاغی‌یه سوزولیورز . نه‌خوش !

شمدی تهلکه پك چوق ، همده پك چوق آزالمش ایدی . زیرا ، رتق عدد دور ساعتندن امین اولابیلیرز . ئه‌تکمانه اشارت ایتمك ایسته‌دم، فقط آینه بوغولانمش.

مملكتمزده طياره فعاليتى

اظهار حميت :
تكيرطاغ ولايتنك باربا روس، ايشيقلر وچناقجى قريه لرى هرسنه خرمان زماننده تأديه اولونمق اوزره مهم مبالغك طياره اعانه سى اولارق اعطاسنى تعهد ايله مشلردر. مذكور قريه خلقنك بو مظاهرتلرينى تقدير ايلرز .

* *

نمونه اولمغه دكر بر لوحه :
طراقلى ناحيه سنك ايلك مكتب طلبه لرى، مكتب آچيلديغى و درسه باشلانديغى كون، ناحيه آفاقندن كچن بر طياره دن متحسس ومتهيج اولمشلر ومحترم هيئت تعليميه لرينك دلالتيله كونده لكلرندن بريكديردكلرى پاره يى همان طياره اعانه سى اولارق مكتب اداره سنه توديع ايله مشلردر. بو يوكسك تحسس وتهيج صاحبى مينى مينى لره و محترم هيئت تعليميه سنه عرض شكران ايلرز .

* *

مصطفى كمال پاشا قضاسى خلقنك تبرعاتى :
مصطفى كمال پاشا قضاسى خلقى شمدى يه قادار جمعيتمزه يكرمى بيك ليرايه ياقين تبرعاتده بولونمشلردر . بو مقدارك پك ياقين بر زمانده اوتوز بيك ليرايه ابلاغنى تعهد ايدن محترم مصطفى كمال پاشاليلرى تقدير وأمين اولديغمز مظاهرتلرينه دواملرينى تمنى ايلرز .

* *

موتور عارضه سى :
استانبول - برنديزى خطنده ايشله مكده وقپودان پهرراديء نك قوماندا سنده اولان صاوو ياسيستمنده بر نقليه طياره سى، موتورينه بر سقطلق عارض اولارق يونانستانك سكيروس آطه سى جوارنده دكزه اينمكه مجبور اولمش وبردها اوچامامشدر . پوسته كوتورن طياره ده يولجى اولمديغندن مرتباتى بر واپورله ايتاليايه نقل ايدلمشدر. عينى واپور عارضه لى طياره يى استانبوله كتيرمش و استانبولده تعمير ايديله ميه جكى اكلاشيلان طياره تكرار ايتاليايه سوق ايدلمشدر .

* *

ياردم :
وطنك توتون اقسامنده عقد ايديلن طياره قونغره لرنده تثبيت ايديلن وارداتك طياره جمعيتلرى طرفندن اثناى جبايتنده مأمورين رسميه طرفندن ده لازم كلن ياردمك ياپيلمسنى تأمين ايچون مركز عمومى طرفندن داخليه ، ماليه ، نافعه وكالت جليله لرى نزدنده تشبثات لازمه ده بولونلمش و بو خصوصده عائد اولديغى مقامات طرفندن مأمورين رسميه يه تبليغات لازمه ياپيلمشدر .

آشاغى طوغرى دوشويورز .

مشعر قيصه فاصله لرله دوشويور :
٣٠٠٠ ، ٢٩٠٠ ، ٢٨٠٠ ، ٢٧٠٠ ، ٢٦٠٠ . آرتق قارانك كورونمه سى لازم .
٢٥٠٠

اوخ حمد اولسون يا ربى ؟ نهايت نظرلريمزى قاپايان اورتو يير تيليور . ايشته قارا ! .. فقط آلتمزده دكل . تماماً اكرى. دها طوغروسى ، صاغ طرفده كى قانادمزه نظراً بزه چاپرازوارى بر وضعيتده بولونيور. ئه نكمان غير اختيارى صوله كسكين بر دونوش ياپدى . يواش يواش افقى وضعيته كيريوردى. ايشته تمام ... ينه دوزلدى . ايچريمزده حصوله كلن مسرتلره نهايت يوق

آشاغى يه باقيورم ! تام فرانسز احتياط موضعلرينك اوزرنده يز. ئه نكمانك اوموزينه وورهرق اوراسنى كوستردم . هوا تأثيرينك بزى بويله اونه يه برى يه آتمه سنه آرتق كوليوردق . . .

نه ايسه اولان اولدى . آرتق شمدى بولوط چوللرى ايچروسنده سرسريانه طولاشمقدنسه بلوطلرك آلتندن اوچه رق وظيفه يه دوام چاره لرينى آرامق لازم . يورغون بر حالده مراقله اطرافى تجسسه باشلادم . . . عجبا ايلك مرمى نره دن پاطلايه-جق . . . هر حالده دها بزى آشاغيدن كورمه ديلر . . . پك طبيعى دكلمى يا ، بويله بلوطلرك ايچروسندن چيقنجه البته بردنبره كوره مزلر . كركى قله سنه صيقيجه طوتونه رق آياقلريمك اوجنه باصمق صورتيله اوست قانادك اوزرندن طوغرى ايلرى يه باقدم . . خاير بو طرفدن هيچ بر انفلاق دومانى يوق . . فقط كتدكجه سكونتسز بر حال كسب ايتمكه باشلادم وكندى كنديمه سويلندم .

« اى افنديلر ، آرتق ايلك مرميكزى صاوورو كز ؛ آرتق ايشه باشلايكز ! »

صاغ طرفدن صول طرفه متماديا صيچرايور آياغه قالقيور و بو صورتله هر طرفى كوزدن كچيريورم . صاغ آياغمى اوطورديغم آچيلور قاپانير صنداليه نك دمير آياغنه طاقيور و طياره نك بورداسندن ايچه آشاغى صار-قيورم . ينه هيچ برشى يوق !

بو صورتله پك يواش بر صورتده خندكلرك اوزرندن طوغرى صيريلوب كيتمكده يز .

بر دفعه دها صاغ طرفه اكيلدم . ايشته شو طرفده كى كوچوك اورمان پارچه سنده شمشك چاقار كبى برشى كوردم . . ايشته، پك يقيندن طوغرى بردانه دها ! بردانه دها . . . تمام ، دافعه آتشى ! . . .

شمدى آرتق تحف وضعيتلر ياشايورز. دافعه آتشى ، عادتا سطرنج اويونى كبى دماغله اويناتان برشى . شمدى آرتق كورويور وبيليورم كه، آشاغيده كى فرانسزلرنى آشاغى ايندرمك ايچون ايلك ايكى مرميى بى بولمك اوستنه صاووردیلر . نره ده انفلاق ايده جكلرنى يوقاريدن تخمين ايده ميورم .

قونغره‌لر

۱۴ تموز ۹۲۶ تاریخنده انعقاد ایدن ارضروم قونغره‌سی مقرراتی

۱ — ارضروم ولایتنده محصولات ارضیه‌نك مقداری حائز اهمیت اولدیغندن و تحصیل و محافظه‌سی ایچون صرف ایدیله‌جك مبلغه مقابل حاصل اولاجق منفعت هیچ برشی تأمین ایتمیه‌جکندن بوکا مقابل بشیوز غروشه قدر ویرکو ویرنلر مستثنا اولمق شرطیله بالعموم مسقفاتدن مسقفات ویرکوسنك یوزده بشی نسبتنده اعانه اخذ ایدیله‌جکدر.

۲ — قویون و کچینك هر برندن بشر صیغیرك هر برندن اونر دوه‌لردن اللیشر غروش آلنه‌جقدر.

۳ — بیاننامه‌یه تابع اولان تجارك قازانجلرینك یوزده ایکیسی و بیك غروشه قدر قازانج ویرکوسی ویرنلر خارج اولمق اوزره بیك و بیکدن یوقاری قزانج ویرکوسی اولانلرك قزانج ویرکولرینك یوزده اونی عمومی و خصوصی بودجه‌دن معاش و اجرت آلان بالعموم مأمورین و مستخدمینك ویرمکده اولدقلری قزانج ویرکوسنك کذلك یوزده اونی نسبتنده اعانه اخذ اولنه‌جقدر.

۴ — بدل نقدی عسکری ویرنلر مقطوعاً یکرمی بش لیرا و مسکراتدن قیمتنك یوزده بشی نسبتنده طیاره جمعیتی نامنه حصه آلنه‌جقدر.

۵ — اعانات مذکوره اموال دولت کبی مأمورین مالیه‌جه و واردات مخصوصه دائره‌سنجه تحقق و جبایت ایدیله‌جکدر.

۱۷ — ۷ — ۹۲۶ ده انعقاد ایدن ارزنجان قونغره‌سی مقرراتی

۱ — محصولات ارضیه، یعنی آربه، بغدای‌دن یوزده بر.

۲ — اورتاتجار و اصنافك قازانج ویرکوسنك یوزده اونی.

۳ — صایمه تابع قویون و کچینك هر برندن ایکی غروش یکرمی پارا.

۴ — چفت حیواناتی مستثنا اولمق اوزره صایمه تابع آت، استر، قیصراق و دیشی ماندانك هر برندن اونر غروش اعانه آلنمسی.

قونیه قونغره‌سی مقرراتی

۱ — محصولات ارضیه‌دن یوزده ایکی

۲ — داوارلردن زکات نسبتنده یعنی ۴۰ دن ۱۰۰ ه قدر داواری اولانلردن بر، فضله اولانلردن هر یوز ایچون بر داوار آلنمسی و یاخود هر داوار ایچون ده وسطی قیمتی ۷ لیرا اعتباریله نقداً تحصیلی.

۳ — دامزلق دوه‌لر مستثنا اولمق اوزره وسائط نقلیه‌ده مستخدم هر دوه ایچون سنوی اللی غروش.

۴ — ارباب تجارت و صنعتله اصحاب املاك ایچون درجهٔ ثروتلرینه کوره قزانجلرینك یوزده ایکیسینه قدر معتدل بر تبرعات اخذی.

۵ — بالعموم مأمورین حکومت ایله مؤسسات سائره‌ده مستخدم اصحاب معاشدن معاشلرینك یوزده یاریمی نسبتنده تبرعات آلنمسی.

بلکه‌ده شمدی بومرمی‌لرك اوزرینه طوغری اوچیورز؛ ماکنه‌یی بر آز صاغه آلسه‌م بلکه‌ده اصل حزمه‌نك اك کثیف نقطه‌سنه کلمش اولاجغز!

نه‌قدر اوزون ثانیه‌لر! کوزلرم سکونتسز بر صورتده ساحه‌یی آرامقده؟ عجبا هر ایکی بیاض بلوطجق ده نره‌ده کورونه‌جکلر!

هاه ایشته! درین بر نفس آلدم. حمد اولسون باشلانغیج کندیسنی کوستردی.

فنا نشان آلنمش بك افندیلر! عادتا بندن بیك متره اوزاقده بریسی، ۵۰۰ متره‌ده‌ده دیکری!

مع هذا سزه بر آز قولتوق ویرمك، و انفلاق نقطه‌سنه طوغری اوچمق لازم. خفیف بر صاغ دونوش، بعده طوغری استقامته دوام..

آرتق شمدی آشاغیده کیلر نقطهٔ شکستك یقینلغی بزی راحتسز ایتدی ظن ایدرلر.

وای آللهم حالا دها احتیاط موضعلری اوزرنده‌یز! حالا دها اك مؤثر آتش ساحه‌سنده‌یز! چوق فنا!

آرتق مرمیلر او قدر یقینمزده انفلاق ایتمکه باشلادی که، موطورك کورولتوسی بیله انفلاق صداسنك ایشیدلمه‌سنه مانع اولامیور. مرمیلر کیتدکجه چوغالمقده و یاقلاشمقده.

ایشته بویله هرج و مرج ایچروسنده ایفا ایدیلن وظیفه‌یی متعاقب بلوطلر آچیلمغه باشلادی و آرتق آلتمزده‌کی زمین براق بر صورتده کورونمکده ایدی. آرتق هرشیئی سربستجه و مکملجه کورویورم، و بویله‌جه قرارکاهه عودت ایدیورم. بختیارلق!

نی‌وروقور استاسیونه آتیلان بومبالر

دها فجرله برابر جبهه اوزرندن کچیورز. کسکین بر شمال روزکاری بزی او کنه قاتمش سوروب کیدیوردی. دشمن ایچریلرینه صالدیرمق ایچون پك انفس بر شی. فقط بالآخره مداله‌نك ترس طرفی کوروندی: کسکین و شدید بر روزکاره قارشی تکرار جبهه‌یه عودت! هر حالده اوده پك انفس! آلدیغمز وظیفه: اوزاق کشف اجراسی عینی زمانده یولمزك اوزرنده بولونان نی‌وروقور استاسیونه ایکی دانه یکرمیشر کیلولق بومبا! هدیه‌سی!..

* *

ایلری‌یه باقیورم. هدفه واصل اولمغه آنجق بر قاچ کیلومترولق مسافه وار. شو حالده، ۲۹۰۰ متره‌دن آشاغی اینمك ایچون تام وقتدر. چونکه آتاجغم بومبالرك، هله بوکون، آدام عقللی اصابت ایتمسی لازم؛ حالبوکه

[مابعدی کله‌جك نسخه‌ده]

آبونه‌لرمزه

طیاره جمعیتك اولجه استانبولده نشر ایلمکده اولدوغی « طیاره جمعیتی مجموعه‌سی » ایله حساباتك تصفیه‌سنی کندیلرندن بر مکتوبله رجا ایلدیکمز آبونه‌لرمزك « تورك هوا مجموعه‌سی » نك اون برنجی صاییسنه قادار مکتوبمزه جواب ویرملرینی رجا، عکسی تقدیرده ارسالاتك قطع ایدیله‌جکنی عرض ایلرز.

تورك هوا مجموعه‌سی

اعلانلريكزى مملكتمزك اك اوزاق
كوشه‌سنه قادار كيدن
تورك هوا مجموعه‌سنه
ويريكز

توركيه ايش بانقه‌سى

سرمايه‌سى ٢٠٠٠٠٠٠ تورك ليراسيدر
احتياط آقچه‌سى ٢٥٣٠٠٠ تورك ليراسيدر

مركزى : آنقره

شعبه‌لرى : استانبول ، ازمير ، بروسه

بالعموم بانقه معامله‌لريله اشتغال ايدر

آمريقاده تورجه مخابره مكتبى

درسلر

تلسز تلفونجيلق و اعمالى	مدت تحصيليه	٦	آى	اجرت تحصيليه	٧٥	دولار
ساعتجيلك	»	١	سنه	»	١٢٥	»
الكتريكله قاپلامه‌جيلق	»	٣	آى	»	٥٠	»
آوروپا شكرجيلكى	»	٦	»	»	٦٠	»
مركب اعمالى	»	٢	»	»	٣٠	»

معدن چوجق اويونجاقلرى اعمالى . خصوصى مراجعت لازمدر .

كنجلر وقت نقددر . بوشنه صرف ايده‌جككز وقتلركزى تكرار كرى آله‌مازسكز . چونكه اونلر كيتمشدر . ايشه سزه بر فرصت . اكر بر ثروت صاحبى وكندى ايشكزك آمرى اولمق ايسترسه كز دقيقه غائب ايتمكسزين بالادن بر صنعت انتخاب ايدرك همان زيرده‌كى آدرسه مراجعت ايدكز . لازمكله‌جك آلات وادوات مجاناً كوندرلمك اوزره اجرت تحصيليه پشيناً‌در .

حسين عزت

H. IZZET. 226 w. 47 th. st. Room 404

New-York. U. S. A.